



# ស្នាក់នាំសំខាន់

The Messenger

ការសែតចេញផ្សាយប្រចាំខែមីនា ឆ្នាំ១៩៤ ថ្ងៃទី០១-៣១ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១១ លក់តម្លៃ ១០០០រៀល តែប៉ុណ្ណោះ

លេខ ៤៣

## មាតិកា



ទូរស័ព្ទចិនចាប់  
ធ្វើមរាយលក...  
ទំព័រ ៥



មាសបែតងកីជា  
កោលដៅថ្មី...  
ទំព័រ ៧

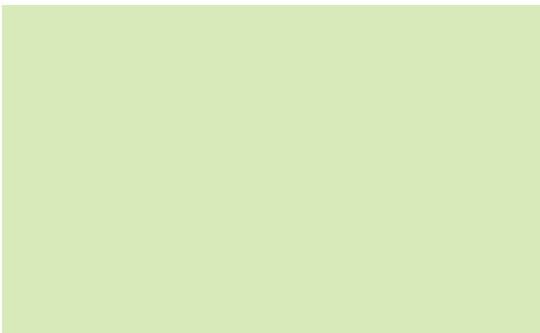


អ្នកជំនាញអក្សរ  
សាស្ត្រ ពាក្យ...  
ទំព័រ ១៧

## ទិផ្សារអង្ករ និងបញ្ហាប្រឈមរបស់ កម្ពុជាដើម្បីធ្វើជាអ្នកនាំចេញដ៏សំខាន់



ស្រូវគឺជាធាតុជាតិយ៉ាងសំខាន់ដែលប្រជាជនខ្មែរផលិតបាន ។ ប៉ុន្តែដើម្បីឱ្យផលិតផលនេះអាចចូលរួមក្នុងការលើកស្ទួយជីវភាព  
របស់ប្រជាពលរដ្ឋ ក៏ដូចជាសេដ្ឋកិច្ចជាតិទាំងមូលនោះ សុទ្ធត្រូវតែមានទិផ្សារនាំចេញក្នុងតម្លៃខ្ពស់សមរម្យ ។ តើអ្វីជាបញ្ហាប្រឈម  
របស់កម្ពុជាក្នុងការក្លាយខ្លួនជាអ្នកនាំចេញស្រូវដ៏សំខាន់? តើអ្វីជាការលំបាករបស់កសិករជាអ្នកផលិត? **ទំព័រ១០-១១**



**កម្មវិធីវិទ្យុ**

**អេម៉ាតូអែល** សំឡេងពីព្រះសហគមន៍កាតូលិក !

ភ្នំពេញ : FM 102.5 Mhz ម៉ោង២:០០-៣:០០ រាល់រសៀលថ្ងៃសុក្រ  
 បាត់ដំបង : FM 91.0 Mhz ម៉ោង ៧:៣០-៨:៣០ រាល់យប់ថ្ងៃសៅរ៍  
 សៀមរាប : FM 102.5 Mhz ១០:០០-១១:០០ រាល់ថ្ងៃសៅរ៍  
 កំពង់ធំ : FM 88.5 Mhz ម៉ោង ១២:៣០-១:៣០ ថ្ងៃសៅរ៍ថ្ងៃត្រង់  
 កំពង់ចាម : FM 100.5 Mhz ម៉ោង ៦:៣០-៧:០០ យប់ថ្ងៃអាទិត្យ  
 ក្រុងព្រះសីហនុ : FM 107.5 Mhz ម៉ោង៥:០០-៦:០០ រសៀលថ្ងៃសៅរ៍  
 កំពត : FM 93.25 Mhz ម៉ោង ៥:០០-៦:០០ រសៀលថ្ងៃសៅរ៍

# រូបថតប្រចាំខែ

Photos : Sihanouk Ville



អបអរសាទរពិធីខួបកំណើតរបស់លោកអភិបាលអ៊ែត វ៉ាមូស ថ្ងៃទី២៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១  
ក្នុងគម្រប់ខួប៨៣ ឈានចូល ៨៤ឆ្នាំ និងខួបឆ្នាំទី៤៨ ទទួលបានសញ្ញាតែងតាំងជានាយកដ្ឋាន  
សុមេត្រះជាម្ចាស់ច្រៀងសម្របទានដល់លោកនូតសុខភាពល្អបរិបូរ កម្លាំងពលកម្ម  
និងប្រាជ្ញាធម្មាសន៍ ដើម្បីនាំមុខប្រកាសដំណើរការយុទ្ធសាស្ត្រសហគមន៍ប្រទេសកម្ពុជា។



# វិចារណកថា

## សេចក្តីថ្លែងការណ៍របស់ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជា

ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជាមានសេចក្តីសោកស្តាយខ្លាំងចំពោះការប្រយុទ្ធដោយប្រដាប់អាវុធក្នុងរយៈពេលប៉ុន្មានថ្ងៃកន្លងមកនេះនៅតំបន់ប្រាសាទព្រះវិហារ និងសូមរួមចំណែកក្នុងទុក្ខលំបាកនេះ ដែលជាទុក្ខលំបាករួមរបស់ជាតិយើងទាំងមូល និងរបស់មនុស្សជាតិ ។

ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជា សូមអញ្ជើញភាគីទាំងពីរឱ្យស្វែងរកសន្តិភាពតាមសេចក្តីពិត “ស្វែងរកសន្តិភាពតាមសេចក្តីពិត គឺអញ្ជើញមនុស្សទាំងអស់ឱ្យមានទំនាក់ទំនងគ្នាដោយចិត្តស្មោះដែលបង្កើតផលវិជ្ជមាន ។ ស្វែងរកសន្តិភាពតាមសេចក្តីពិត គឺលើកទឹកចិត្តមនុស្សយើង ឱ្យស្វែងរកផ្លូវដើម្បីលើកលែងទោស និងសម្រុះសម្រួលគ្នា ឱ្យពិភាក្សាគ្នា ដោយមិនលាក់ល្បើមអ្វី និងដោយមានចិត្តស្មោះត្រង់នឹងពាក្យសន្យារបស់ខ្លួន” (សារដើម្បីសន្តិភាពឆ្នាំ២០០៦ របស់ សម្តេចប៉ាបបេណេឌិកទី១៦) ។

ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជា សូមអំពាវនាវដល់គ្រប់អង្គការសហគមន៍ជាតិ និងអន្តរជាតិទាំងអស់ សូមចូលរួមចំណែកតាមសមត្ថកិច្ច តាមគ្រប់រូប

ភាពដើម្បីបញ្ឈប់ជាបន្ទាន់នូវការប្រយុទ្ធដោយប្រដាប់អាវុធនេះ ដែលកើតនៅតំបន់ប្រាសាទព្រះវិហារដែលបណ្តាលឱ្យបាត់បង់នូវអាយុជីវិតដ៏មានតម្លៃរបស់មនុស្សបណ្តាខ្សែប្រជាជនរងទុក្ខលំបាកយ៉ាងខ្លាំង និងដែលបានបំផ្លាញនូវទិសក្តារៈរបស់ប្រជាជន និងប្រាង្គប្រាសាទដែលជាបេតិកភណ្ឌដ៏មានតម្លៃរបស់មនុស្សជាតិនេះផង ។

យើងខ្ញុំសូមអង្វរព្រះជាម្ចាស់ សូមព្រះអង្គប្រោសប្រទានសេចក្តីសុខសាន្តឱ្យកើតមានដល់ប្រទេសទាំងពីរ និងសូមឱ្យអស់លោក អ្នកដឹកនាំនៃប្រទេសទាំងពីរ ខិតខំដោះស្រាយបញ្ហាវិវាទនានា ដោយសន្តិវិធី ព្រមទាំងជៀសវាងមិនឱ្យមានការបង្ហូរឈាមតទៅទៀត ។

**រាជធានី ភ្នំពេញ ថ្ងៃទី១៤ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១**  
**តំណាងព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជា**

**លោកអភិបាលសុខកុមារ អូលីវ័រ ធីតអ៊ីស្ត្រែ**

**កម្មវិធី ពន្លឺក្រី**  
**ជាតិកម្មវិធីវិទ្យុធូលីយេរបស់**  
**ការិយាល័យឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុក**  
**ការិយាល័យឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុក**  
**កម្មវិធីនេះផ្តោតលើពលកម្មកុមារ**  
**និងបណ្តុះបណ្តាលប្រយោជន៍**  
**ដល់សហគមន៍ជាមួយនិងសង្គម**  
**ប្រជាជនតាមរយៈវីដេអូ VOD មានផ្សាយ**  
**នៅរាល់ ថ្ងៃច័ន្ទ ម៉ោង ៤.៥ រសៀល**  
**ផ្សាយនៅ FM 106.5 MHz ។**

### កម្មវិធីវិទ្យុព្រះសហគមន៍កាតូលិក

- អ្នកចូលរួមកម្មវិធីអេម៉ាតឺវ៉ែល “សម្តែងពីព្រះសហគមន៍កាតូលិក” ខែមីនា
- ថ្ងៃអាទិត្យទី០៦ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១១ អាទិត្យទី៩ ក្នុងរដូវវស្សា : ចូលរួមដោយលោក បូជាចារ្យវ៉ែត វិន័យ អ្នកទទួលខុសត្រូវព្រះសហគមន៍កាតូលិកតំបន់ភ្នំពេញ ភូមិភាគបាត់ដំបង។
- ថ្ងៃអាទិត្យទី១៣ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១១ អាទិត្យទី១១ ក្នុងរដូវវស្សា : ចូលរួមដោយលោក បូជាចារ្យខ្ពស់ មកពីព្រះសហគមន៍កាតូលិកចំការទៀង ភូមិភាគភ្នំពេញ។
- ថ្ងៃអាទិត្យទី២០ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១១ អាទិត្យទី២ ក្នុងរដូវវស្សា : ចូលរួមដោយលោក បូជាចារ្យម្តាយ សុផល ទទួលខុសត្រូវព្រះសហគមន៍កាតូលិកខ្ពែងរមាស ភូមិភាគព្រះសហគមន៍កាតូលិកបាត់ដំបង។
- ថ្ងៃអាទិត្យទី២៧ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១០ អាទិត្យទី៣ ក្នុងរដូវវស្សា : ចូលរួមដោយលោក ហែរណាន់ ពិនិឡា អ្នកទទួលខុសត្រូវព្រះសហគមន៍កាតូលិកពោធិ៍សាត់។

### ការប្រកួតប្រជែងវិស័យដឹកជញ្ជូននៅបាត់ដំបង

ការប្រកួតប្រជែងវិស័យដឹកជញ្ជូននៅបាត់ដំបង ដោយមានការលើកទី១ របស់សហគមន៍តេក្លាន់ដូបាត់ដំបង(WTF) ប្រចាំឆ្នាំ២០១១ គឺបានធ្វើឡើងនៅព្រះសហគមន៍បាត់ដំបងកាលពីថ្ងៃទី១៨ កុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ ។

លោកឆេ យុងសុខ គណៈមេប្រយោគដាក់ពិន្ទុ និងជាប្រធានក្រុមនៅភ្នំពេញ បានមានប្រសាសន៍ថា : “នេះជាការប្រកួត (កូដូ) ដែលយើងគិតតាមអាយុដើម្បីរត់ចំណងមិត្តភាពនិងការបង្ហាញស្នាដៃរវាងក្រុមនីមួយៗ” ។

នេះជាការប្រកួតលើកទីមួយដែលធ្វើនៅព្រះ

សហគមន៍កាតូលិកខេត្តបាត់ដំបង ដោយមានការអញ្ជើញចូលរួមពីសំណាក់មេប្រយោគដែលមកពីប្រទេសកូរ៉េ ព្រមទាំងអភិបាលរងក្រុងបាត់ដំបង និងលោកបូជាចារ្យតូតែត ថែមទាំងគ្រូបង្ហាត់តេក្លាន់ដូជាច្រើនរូបទៀត ។

កុមារសុខ សារឿន អាយុ ១២ឆ្នាំ មកពីក្រុមកាតូលិកក្នុងខេត្តបាត់ដំបង បាននិយាយថា : “ខ្ញុំហាត់កីឡាតេក្លាន់ដូនេះ ជាមួយអ្នកនេះហើយ ។ នេះជាលើកទីមួយដែលបានបញ្ចេញនូវសមត្ថភាពក្នុងការប្រកួតយកមេដាយ” ។



Photo : Rithy Rath

អ្នកប្រកួតមកពីខេត្តក្រុង៥និងក្រុង៩ ដូចជាក្រុមភ្នំពេញ ក្រុមកាតូលិក ក្រុមឥន្ទ្រទេព ក្រុមថាស ក្រុមរឹងក្រាង ក្រុមសារុណានាន ក្រុមពូជប៊ុចលី ក្រុមប៉ោយប៉ែត និងក្រុមណែមស៊ុត ។ **អារ៉ាប់ ឫត្តិរដ្ឋ**

# សេដ្ឋកិច្ច

## ច្រករបៀងសេដ្ឋកិច្ចនាំមកនូវការអភិវឌ្ឍន៍ដល់កម្ពុជា

### ខាន់ ភិរម្យ

សេដ្ឋកិច្ចវិទូរបស់ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី ប្រចាំនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជាបានអះអាងប្រកបដោយសុទ្ធិដ្ឋនិយមថា ច្រករបៀងសេដ្ឋកិច្ចភាគខាងត្បូងដែលជាបណ្តាញផ្លូវថ្នល់មួយតភ្ជាប់កម្ពុជា ទៅនឹងបណ្តាប្រទេសនៅក្នុងតំបន់និងនាំមកនូវការអភិវឌ្ឍន៍ និងការកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រនៅ ២១ខេត្តនិងរាជធានី ។



Photo : DR

លោកពូតូ កាម៉ាយ៉ានា តំណាងធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ីប្រចាំនៅប្រទេសកម្ពុជា មានប្រសាសន៍ថា ច្រករបៀងសេដ្ឋកិច្ចភាគខាងត្បូងនឹងក្លាយជាច្រករបៀងផ្លូវគមនាគមន៍ដ៏សំខាន់ ដែលនឹងផ្តល់ប្រយោជន៍ដល់ការអភិវឌ្ឍន៍និងកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រដល់ប្រជាពលរដ្ឋកម្ពុជានៅក្នុងខេត្ត និងរាជធានីទាំង២១ ក្នុងប្រទេសតាមរយៈការតភ្ជាប់ ប្រទេសកម្ពុជាទៅនឹងបណ្តាប្រទេសនៅក្នុងតំបន់មហាអន្តរតំបន់ទន្លេមេគង្គ ។

រយៈការជំរុញការផ្លាស់ប្តូរពាណិជ្ជកម្ម” ។ លោកភីធីរ ប្រិមបិល ជាអ្នកសេដ្ឋកិច្ចជាន់ខ្ពស់របស់ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ីប្រចាំនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជាបានឱ្យដឹងថា ទីក្រុងនានាតាមបណ្តោយផ្លូវជាតិធំៗ នៅក្នុងច្រករបៀងនឹងបានរីកដុះដាលជាក់ស្តែងដូចជាទីក្រុងកំពង់ឆ្នាំង ពោធិ៍សាត់ និងទីក្រុងកំពង់ធំជាដើម ។

បើតាមការអះអាងរបស់លោកភីធីរ ប្រិមបិល បណ្តាខេត្ត និងរាជធានីទាំង២១ នឹងភ្ជាប់ទៅកាន់ផ្នែកផ្សេងៗ ក្នុងបណ្តាប្រទេស នៅមហាអន្តរតំបន់ទន្លេមេគង្គ ។ នៅពេលនោះ វាក៏នឹងជំរុញឱ្យវិស័យផ្សេងៗ គឺដូចជា ទេសចរណ៍ ពាណិជ្ជកម្ម ដឹកជញ្ជូន កសិកម្ម ថាមពលវិនិយោគទុន ធនធានមនុស្ស និងសុខភាពជាដើម បានរីកចម្រើន ។

**ច្រករបៀងសេដ្ឋកិច្ចភាគខាងត្បូង អាចជួយអភិវឌ្ឍដល់ប្រជាពលរដ្ឋ កម្ពុជា១១លាន នាក់**

ធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ីបានអះអាងថា នៅក្នុងចំណោមប្រជាពលរដ្ឋច្រើនប្រទេសដែលអនុវត្តនូវគម្រោងច្រករបៀង សេដ្ឋកិច្ចភាគខាងត្បូងនេះ មានប្រជាពលរដ្ឋសរុបចំនួន ៤០,៥លាននាក់ នៅក្នុងនោះកម្ពុជា មានប្រជាពលរដ្ឋប្រមាណជា ១១,៥លាននាក់។

បណ្តាប្រទេស៤ ដែលស្ថិតនៅក្នុងគម្រោងនេះមានកម្ពុជា វៀតណាម ឡាវ និងថៃ។ ប្រភពដែលនេះបានឱ្យដឹងថា នៅក្នុងប្រទេសវៀតណាមមានប្រជាពលរដ្ឋប្រមាណជា ១៦,២លាននាក់ ថៃមានចំនួន ៩,៨លាននាក់ ហើយ ឡាវ មានចំនួន ៦,៣លាននាក់ ដែលបានផលពីគម្រោង ដែលបណ្តោយប្រមាណសរុប ប្រមាណ ៣០៤,៦៨១គមី នៅក្នុងនោះ កម្ពុជាមានទំហំប្រមាណជា ៤៩% ឡាវ ២៧% វៀតណាមចំនួន ១៥,៥% ហើយថៃវិញនោះ មានចំនួន ៨,៥%។

លោកក៏បានឱ្យដឹងថា ច្រករបៀងសេដ្ឋកិច្ចភាគខាងត្បូង គឺជាគម្រោងដែលមានអាទិភាពមួយនៅក្នុងចំណោមគម្រោងចំនួន៥៥ ដែលមានតម្លៃចំនួន ១១,៦ពាន់លានដុល្លារ ដែលគាំទ្រដោយធនាគារអភិវឌ្ឍន៍អាស៊ី ។

## សុខភាព

### ចិញ្ចឹមកូនដោយទឹកដោះគោលុះត្រាតែគ្មានជម្រើសប្រើទឹកដោះម្តាយ

#### ជាត សំភី

ការចិញ្ចឹមកូនឱ្យមានសុខភាពល្អ និងភាពវ័យឆ្លាតជាតួបងប្រាថ្នារបស់មាតាបិតាគ្រប់រូប ។ ប៉ុន្តែចុះបើម្តាយមិនបាន បំបៅដោះកូន ឬមិនអាចបំបៅដោះកូន? តើគេត្រូវធ្វើដូចម្តេច?



Photo : Ritby

លោកវេជ្ជបណ្ឌិតហែម សុខហាន នៃមន្ទីរពេទ្យកុមារជាតិរាជធានីភ្នំពេញ ធ្វើការណែនាំវិធីសាស្ត្រមួយចំនួន បើជឿសព្វជំនុំការបំបៅដោយទឹកដោះគោ ពោលគឺ គេត្រូវមានដល់ពី៦ ទៅ១០ដប ដើម្បីផ្តល់ប្តូរ ។ ដបត្រូវសោរ ឬចំហុយ សម្លាប់មេរោគ ។ បន្ទាប់មកត្រូវស្តង់ទឹកដោះគោជាមួយទឹកដាំពុះ ១០០អង្សារសេ ។ តែទឹកនោះត្រូវទុករយៈពេលពី ១០ទៅ១៥នាទីសិន ឱ្យវាធ្លាក់ចុះមកនៅត្រឹម៧០

អង្សារសេ ទើបវិភាគមិនមិនងាប់ ។ ប៉ុន្តែបើស្តង់ទឹកដោះគោជាមួយទឹកត្រជាក់ធ្វើឱ្យខ្លាញ់មិនរលាយ ។ ចូរស្តង់ទឹកដោះគោជាមួយនិងដបកែវ ពីព្រោះការដាក់ទឹកក្តៅទៅក្នុងដបដំរី នឹងអាចចេញសារធាតុពុលដែលផ្តល់ផលពិបាកទៅថ្ងៃក្រោយ ។

លោកវេជ្ជបណ្ឌិត មានប្រសាសន៍ទៀតថា តាមធម្មតា ម្តាយមិនអាចបំបៅកូនបិតក្នុងករណីដូចជាម្តាយ មានមេរោគអេដស៍ ម្តាយធ្វើការរក់កាត់ ជំងឺផ្សេងៗទៀតឬគាត់ចេញទៅធ្វើការងារនៅទីឆ្ងាយដែលមិនមានពេលបំបៅដោះកូន ។

ទោះបីជាយ៉ាងណា លោកវេជ្ជបណ្ឌិត អំពាវនាវឱ្យមាតាបំបៅកូននឹងទឹកដោះ ហើយបំបៅនឹងទឹកដោះសុទ្ធយ៉ាងតិច ៦ខែ ។ បើធ្វើយ៉ាងនេះកូនគាត់នឹងមានការវិវត្តន៍រីកចំរើនល្អ មានសុខភាពល្អគ្មានជំងឺដម្កាត់ និងឈ្លាសវៃ និងម្យ៉ាងវិញទៀត ម្តាយនិងកូន ក៏មានចំណងមេត្រីភាពល្អ ព្រមជាមួយនិងការចំណេញសុខភាពក្តី និងពេលវេលា ក្នុងការទិញទឹកដោះគោមកផង ។



Photo : V. Sombath

# ទូរស័ព្ទចិនចាប់ផ្តើមវាយលុកទឹកចិត្តយុវជនជនបទ

## ខាន ភីម្យេ

ដោយមានតម្លៃយ៉ាងថោកនិងសម្បូរទៅដោយកម្មវិធីដ៏ប្លែកៗជាច្រើន ទូរស័ព្ទមួយប្រភេទដែលយុវជននិយមដាក់ឈ្មោះថា ទូរស័ព្ទចិន បានកំពុងតែវាយលុកទឹកចិត្ត និងជំរុញឱ្យយុវជននៅជនបទប្រើប្រាស់កាន់តែច្រើនឡើងៗ ។

យុវជនជា រតនា អាយុ ២២ឆ្នាំ ជាជាងសំណង់បានអះអាងថា ជាមួយនឹងតម្លៃត្រឹមតែ ៤៥ដុល្លារ រូបគេអាចរកទិញ និងទទួលបានទូរស័ព្ទមួយដែលអាចដាក់ស៊ុម២ ហើយមានទូរទស្សន៍មើលនិងស្តាប់ចម្រៀង ពេលធ្វើការបានថែមទៀតផង ។

ទូរស័ព្ទដែលរតនាកំពុងតែប្រើប្រាស់នោះ គឺមិនដឹងថា ជាទូរស័ព្ទម៉ូដែលណាមួយនោះទេ ។ នៅលើទូរស័ព្ទនោះ គេគ្រាន់តែដាក់អក្សរថា HTC តែប៉ុណ្ណោះ ។ តែជាមួយនឹងអេក្រង់ទំហំប្រមាណប៉ុនបាតដៃ ទូរស័ព្ទនោះអាចឱ្យរតនាដាក់បានស៊ុម ពីរថាច់ស្រ្តីន (Touch Screen) ហើយអាចនឹងផ្លាស់ប្តូរចុះឡើង មានទូរទស្សន៍ មានកម្មវិធីMP3 ដែលអាចឱ្យរតនាមិនត្រឹមតែអាចស្តាប់ចម្រៀងបានទេ តែអាចឱ្យគាត់មើលទូរទស្សន៍ ឬខាវាអូខេ ឬលេងហ្គេមបានថែមទៀតផង ។

រតនាក៏បានបញ្ជាក់ឱ្យដឹងថា : "ខ្ញុំគ្មានលុយទិញ

អាថ្នៃដូចគេទេ ។ ដូច្នេះខ្ញុំប្រើអាហ្វីងស្រួល ។ តម្លៃវាថោក ហើយកាន់ទៅ មើលដូចជាទូរស័ព្ទគេថ្លៃៗដែរ ពេលដើរលេងអីឡាយដែរតើ" ។

មន្ត្រីវាជាការវ័យក្មេង មួយរូបបានអះអាង រូបលោកក៏ជាអ្នកដែលកំពុងតែប្រើប្រាស់ទូរស័ព្ទចិនផងដែរ ។ លោកបញ្ជាក់ថា : "គ្មានអ្នកណាស្គាល់ម៉ាក ឬម៉ូដែលវាទេ តែអាថ្នៃខ្ញុំកំពុងតែប្រើនេះដូចជា iPhone4 តម្លៃជិត ១០០០ដុល្លារដែរ" ។

មន្ត្រីវាជាការរូបនោះ បានឱ្យដឹងថា: "បើសិនជាមិនកាន់នឹងដៃ រួចយកមកពីពិនិត្យពីចម្ងាយឱ្យច្បាស់ទេ ឃើញមួយភ្លែត គ្មាននរណាម្នាក់ដឹងថា ខ្ញុំប្រើប្រាស់របស់ចិននោះទេ ។ មើលពីក្រៅវាដូចរបស់គេសុទ្ធមែនទែន តែកុំសួរពីតម្លៃរបស់វាហោមិនឮទេ ។ តម្លៃរបស់វាត្រឹមតែ ៥៥ដុល្លារប៉ុណ្ណោះ" ។

សព្វថ្ងៃនេះ ទូរស័ព្ទដែលអះអាង ហើយដាក់ឈ្មោះថា ទូរស័ព្ទចិនមានច្រើនម៉ូដែលណាស់ហើយមានរូបរាងទាន់សម័យដូចជាបណ្តាទូរស័ព្ទដៃពេញនិយមទាំងឡាយមាននៅលើទីផ្សារ ។

លោកជា សុខយៀង អាជីវករលក់ទូរស័ព្ទមួយរូប បានអះអាងថា តាមពិតទៅ ទូរស័ព្ទដែលកំពុងតែប្រើប្រាស់នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជានាពេលសព្វថ្ងៃនេះ សឹងតែ៥០%ហើយផលិតនៅក្នុងប្រទេសចិន ។

ប៉ុន្តែចំពោះទូរស័ព្ទ ដែលគេនិយមហៅថា ទូរស័ព្ទចិននោះជាទូរស័ព្ទដែលគ្មានម៉ាកអ្វីពិតប្រាកដ គ្មានម៉ូដែលច្បាស់លាស់និងគ្មានសេរី ។ ពួកវាវាយលុកទីផ្សារម្តងម្កាល ខណៈដែលទូរស័ព្ទផ្សេងៗ ទៀតគេមានជាសេរីមានម៉ូដែលរបស់គេច្បាស់លាស់ដូចជាណូគីា Nokia ជាដើម ។

លោកក៏បានឱ្យដឹងថា ទូរស័ព្ទនេះលក់ដាច់ខ្លាំងជាពិសេសអតិថិជនរបស់វា គឺជាយុវជនក្មេងៗ និងកម្មករដោយសារតែវាថ្លៃ ហើយមានកម្មវិធីទាន់សម័យជាច្រើន ហើយអ្វីដែលធ្វើឱ្យគេនិយមនោះគឺរាងរោបរបស់ពួកវា ដែលអាចយកបន្តជាមួយនឹងទូរស័ព្ទដែលថ្លៃៗបាន ។

លោកបានឱ្យដឹងទៀតថា តម្លៃរបស់ពួកវាមានចាប់ពី ៣០ដុល្លារ រហូតដល់ទៅជាង១០០ដុល្លារ ។ ហើយគេបានត្រឹមតែ ៣ខែ ទេ ។

លោកបានបន្តទៀតថា ទូរស័ព្ទចិននេះ សព្វថ្ងៃមានម៉ូតច្រើនណាស់ តែភាគច្រើនវាមកមួយឆ្នាំៗពេលលក់អស់ គឺអស់ហើយ លើកក្រោយមកមានម៉ូតថ្មី ។ បើយើងស្រលាញ់អាម៉ូតចាស់ គឺពិបាករកហើយទូរស័ព្ទនេះភាគច្រើន គេមិនលក់និងដូរ បានទេ ។លោកបញ្ជាក់ថា: "តែទិញហើយគឺទិញហើយមិនអាចលក់ដូរម៉ូតដូច Nokia វិញបានទេ" ។

# កសិកម្ម

## ត្រូវមានការប្រុងប្រយ័ត្នបំផុតចំពោះថ្នាំពុលកសិកម្ម

### ជាត សំភី

“ថ្នាំពុលកសិកម្មផ្សំឡើងពីសារធាតុគីមីទោល ឬសំយោគ ដែលគេផលិតឡើងដើម្បីបណ្តេញ ឬក៏ កម្ចាត់កត្តាចង្រៃ ដែលបំផ្លាញដំណាំ ឬផលិតផល កសិកម្មផ្សេងៗ ។ គេអាចរាប់ថ្នាំពុលកសិកម្មជាថ្នាំ ពុលសម្លាប់សត្វល្អិត រុក្ខជាតិចង្រៃ និងពពួកបាក់ តេរី...” ។ នេះបើតាមប្រសាសន៍របស់អ្នកជំនាញ ។

បើតាមប្រសាសន៍របស់លោកគាម មករាឌី ជា នាយកកម្មវិធីបរិស្ថាន និងសុខភាពនៃមជ្ឈមណ្ឌល សិក្សា និងអភិវឌ្ឍន៍កសិកម្មកម្ពុជា ក៏បានឱ្យដឹងថា ការប្រើប្រាស់ថ្នាំពុលកសិកម្មនៅប្រទេសកម្ពុជា នា សព្វថ្ងៃនេះគឺមានលក្ខណៈមិនអាចគ្រប់គ្រងបាន ដោយសារយើងមិនអាចគ្រប់គ្រងអ្នកកសិកម្មបាន ថ្នាំពុលកសិកម្មបាន ។ នៅពេលគេនាំចូល គេតែង ផ្សព្វផ្សាយថា ផលិតផលដែលរបស់គេល្អ ហើយ កសិករក៏ប្រើប្រាស់តែវា ដែលនាំឱ្យគ្រោះថ្នាក់ ។

លោកគាម មករាឌីគូសបញ្ជាក់ថា៖ “ការបំផ្លាញ របស់កត្តាចង្រៃ ដូចជាសត្វល្អិត ស្មៅ បាក់តេរី... ទាល់តែឈានដល់ដំណាក់កាលមួយ ដែលមិនអាច ទប់ទល់ និងការពារបាន ទើបអ្នកជំនាញកសិកម្ម ណែនាំឱ្យប្រើប្រាស់ថ្នាំពុល ហើយការប្រើប្រាស់ថ្នាំ ទៀតសោត គឺទាល់តែធ្វើទៅតាមកម្រិតបច្ចេក- ទេសខ្ពស់បំផុតទើបបាន” ។

លោកគាម មករាឌីបានឱ្យដឹងទៀតថា មិនទាន់ មានការសិក្សាច្បាស់ថា ការប្រើប្រាស់ថ្នាំពុល នៅ



Photo : CEDAC

ប្រទេសកម្ពុជាមាននូវកម្រិតណានោះទេ ។ តែគេ គ្រាន់តែដឹងថា ការប្រើប្រាស់ថ្នាំពុលផ្សំពីរុក្ខជាតិគឺ មានពី១០ ទៅ១៥% ប៉ុណ្ណោះ ។ លោកគាម មករា ឌីរៀបរាប់ដែរថា ថ្នាំពុលកសិកម្មនេះអាចធ្វើឱ្យប៉ះ ពាល់ដល់សុខភាពមនុស្ស សត្វ និងបរិស្ថាន ។ ការ ប៉ះពាល់លើសុខភាព ទីមួយ គឺអ្នកទទួលសារធាតុ ពុលនៅក្នុងបរិមាណដ៏ច្រើននិងរយៈពេលខ្លី ។ គាត់ អាចឈឺក្បាល វិលមុខ ឈឺសាច់ដុំ ផ្សារភ្នែក ចង្កេះ- ដោង ឬបើក្នុងករណីធ្ងន់ធ្ងរគាត់អាចសន្លប់បាត់បង់ ស្មារតី ឬអាចស្លាប់បាន ។ ទីពីរ “ការពុលរ៉ាំរ៉ៃ” ជន រងគ្រោះស្រូបយកជាតិពុលបន្តិច ម្តងៗ ដែលអាច សន្សំនៅក្នុងរាងកាយរហូតដល់អាចធ្វើឱ្យកើតជំងឺ

សរសៃប្រសាទ តម្រងនោមថ្លើម ឬជាជំងឺមហារីក ផង នេះបើតាមការសិក្សាថ្មីៗ ។

ចំណែកការប៉ះពាល់បរិស្ថាន គឺថ្នាំពុលធ្វើឱ្យខូច ខាតដល់បរិស្ថានជីវចម្រុះក្នុងធម្មជាតិដូចជា ធ្វើឱ្យ កខ្វក់ទឹក ឬបំផ្លាញដល់សត្វរបស់កត្តាចង្រៃ ។

លោកគាម មករាឌី បញ្ជាក់ថាអ្នកប្រឈម មុខ និងថ្នាំពុលកសិកម្មសំខាន់ៗ គឺមានកសិករជាម្ចាស់ អ្នកស៊ីធួលបាញ់ថ្នាំ និងអ្នកបរិភោគ... ។

ដោយសារតែ ផលប៉ះពាល់ដូច្នោះ ទើបអង្គការ ជំនាញកសិកម្មនានា និងរាជរដ្ឋាភិបាលតែងលើក ទឹកចិត្តឱ្យប្រជាកសិករប្រើប្រាស់នូវវិធានការចម្រុះ ការពារផលិតផលកសិកម្មរបស់គាត់ ។

### បរិស្ថាន

## ព្រះសហគមន៍កោះរកាអប់រំប្រជាពលរដ្ឋឱ្យទប់ស្កាត់មហន្តរាយ

“អ្នកភូមិកោះរកា ខេត្តកំពង់ចាម កំពុងតែប្រឈម មុខនឹងគ្រោះធម្មជាតិ។ ព្រះសហគមន៍កំពុងតែជំរុញ កម្មវិធីបណ្តុះបណ្តាលអ្នកសាសនាធាតុដើម្បីទប់ស្កាត់ ផលប៉ះពាល់ដល់ប្រជាជនទូទៅ” ។ នេះបើតាមការ អះអាងរបស់លោកសិន ជិន មន្ត្រីកម្មវិធីអភិវឌ្ឍន៍ របស់ព្រះសហគមន៍កោះរកា ភូមិភាគកំពង់ចាម។

លោកសិន ជិន បានឱ្យដឹងថា ប្រជាជនភូមិនេះ ភាគច្រើនជាកសិករដាំដំណាំ ប៉ុន្តែប៉ុន្មានឆ្នាំចុងក្រោយ នេះរយ របស់ពួកគាត់បានរងគ្រោះ និងបម្រែបម្រួល អាកាសធាតុជាបន្តបន្ទាប់ ដូចជារាំងស្ងួត និងសត្វល្អិត ចង្រៃជាដើម។

ជាពិសេស លោកសិន ជិន បានបង្ហាញនូវក្តី កង្វល់របស់លោក ក៏ដូចជាប្រជាកសិករអំពីបញ្ហាទឹក ទន្លេដែលចេះតែស្រកពីមួយឆ្នាំទៅមួយឆ្នាំ។ លោក សិន ជិន បានបង្ហាញដឹងថា បញ្ហាកង្វះទឹកនេះនឹង មានផលប៉ះពាល់ខ្លាំងជាងគេចំពោះផលដំណាំផ្លែជា ពិសេសផ្លែត្រសក់ និងដំណាំដទៃទៀត។

ដូចនេះដោយសារបញ្ហានេះ ព្រះសហគមន៍បាន សម្រេចរៀបចំនូវកម្មវិធីមួយចំនួនដើម្បីបណ្តុះ។

លោកសេរីវ៉ាប់ បូជាចារ្យ មានប្រសាសន៍ថា បម្រែបម្រួលអាកាសធាតុគឺជាបញ្ហាទាំងអស់គ្នា។ ដូច្នេះព្រះសហគមន៍យកចិត្តទុកដាក់បណ្តុះបណ្តាលនេះ។

លោកបន្តថា យើងបានរៀបចំកម្មវិធីអប់រំអំពីវិធី ការពារដំណាំប្រឆាំង នឹងសត្វល្អិតចង្រៃ ផលប៉ះពាល់ នៃការប្រើប្រាស់ថ្នាំគីមី និងវិធីសាស្ត្រការពារធ្វើដី កំប៉ុស្តិ៍។ លើសពីនេះ យើងមានរៀបចំជាបណ្តាញយក កសិកម្មមួយសម្រាប់កសិករបានស្វែងយល់ផងដែរ ។

លោកបូជាចារ្យបន្តថា ក្រៅពីកម្មវិធីទាំងអស់នេះ ព្រះសហគមន៍កោះរកាក៏មានផ្តល់ទុន និងដីទំហំ ប្រមាណកន្លះហិកតា ដើម្បីផ្តល់ឱ្យកសិករក្រីក្រដែល គ្មានដីធ្លីធ្វើការ។ យើងបានអនុវត្តកម្មវិធីចំការចំនួន៥ គ្រួសារ ដែលអាចឱ្យពួកគាត់ទទួលបានចំណូលសមរម្យ។

ខាន់ កឹមឃ្មុ

# ព្រះសហគមន៍កាតូលិក

## ព្រះសហគមន៍កម្ពុជាផ្តល់ក្តីសង្ឃឹមសម្រាប់ជនក្រីក្រទទួលបានការព្យាបាល

### ជាត សំភី

មានប្រជាជនប្រមាណជា ២០០នាក់ បានមកស្នាក់នៅជារៀងរាល់ខែ នៅក្នុងមណ្ឌលថែទាំសុខភាពមួយកន្លែងដែលមានទីតាំងស្ថិតក្នុងព្រះសហគមន៍សន្តយ៉ូសែប នៅក្រុងភ្នំពេញ ដើម្បីទទួលបានការព្យាបាលជំងឺគ្រប់ប្រភេទរបស់ពួកគាត់ ។

មណ្ឌលថែទាំសុខភាព ដែលគេហៅថា មណ្ឌលសន្តយ៉ូសែប ត្រូវបានស្ថាបនាឡើង ក្រោមគំនិតផ្តួចផ្តើមរបស់លោកអភិបាលអេមីលដេតឡូ ចាប់តាំងពីពាក់កណ្តាលទសវត្សរ៍ឆ្នាំ១៩៩០ ។

មណ្ឌលនេះស្ថិតនៅក្នុងកម្មវិធីសកម្មភាពថែទាំសុខភាពរបស់ព្រះសហគមន៍កាតូលិកនៅភូមិភាគភ្នំពេញក្រោមការដឹកនាំរបស់លោកអភិបាល សុខកុមារ អូស៊ីវីយេ ជ្រិតអីស្ទែរ ។

មណ្ឌលសន្តយ៉ូសែប និងសន្តិអេលីសាប៊ែត ដែលនៅខាងត្បូងរាជធានីភ្នំពេញ និងបង្កើតឡើងតាំងពីឆ្នាំ២០០៧ ដើម្បីទទួលបានអ្នកជំងឺដែលស្នាក់នៅយូរស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រងផ្ទាល់ពីបងស្រី ប៉េឡា ម៉ែអូឈី ប្រធានគណៈកម្មាធិការសកម្មភាពសុខភាពនៃព្រះសហគមន៍កាតូលិកភូមិភាគភ្នំពេញ ។

អ្នកស្រីអ៊ិន លីម អ្នកជំងឺសន្លាក់ស្លឹង អាយុ ៥៦ ឆ្នាំ ដែលទើបនឹងមកពីភូមិមួយនៅស្រុកជុំគីរី ខេត្តកំពត បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា៖ "ប្រសិនបើខ្ញុំមិនបានមកទីនេះទេ ខ្ញុំប្រហែលជាមិនរស់ទេដោយសារខ្ញុំគ្មានលុយ ។ ខ្ញុំសូមអរគុណដល់លោកប្តីប្រពន្ធក្នុងគ្រួសារដែលបញ្ជូនខ្ញុំមកទីនេះ" ។

អ្នកស្រីបន្ថែមថា៖ "ពេលនេះ ខ្ញុំមានអារម្មណ៍ប្រសើរគ្រាន់បើហើយពីព្រោះខ្ញុំបានទទួលភាពកក់ក្តៅ និងការរលីកទឹកចិត្តពីអ្នកថែទាំ" ។

បងស្រីប៉េឡា ម៉ែអូឈី ប្រធានគណៈកម្មាធិការសកម្មភាពសុខភាពនៃព្រះសហគមន៍កាតូលិកភូមិភាគភ្នំពេញ បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា ព្រះសហគមន៍នានានៅក្នុងប្រទេសបានបញ្ជូនអ្នកជំងឺមកឱ្យយើង ។ ភាគច្រើនពួកគេគឺជាកសិករក្រីក្រ និងគ្មានសាច់ប្រាក់ ។ នៅពេលឈឺពួកគាត់មានការរំលង មិនដឹងថាត្រូវធ្វើដូចម្តេច? និងត្រូវព្យាបាលនៅទីណា? អ៊ីចឹងហើយទើបបានជាពួកគាត់ក៏ត្រូវបានបញ្ជូនមកទីនេះ ។

បងស្រីបន្ថែមថា៖ "យើងចង់ផ្តល់ក្តីសង្ឃឹម ការលើកទឹកចិត្ត និងសេចក្តីស្រឡាញ់ដល់ពួកគាត់" ។



Photos : P. Samphy

### បងស្រីនៅមណ្ឌលថែទាំសុខភាពសន្តយ៉ូសែបកំពុងនាំអ្នកជំងឺលេងកំសាន្តដើម្បីសម្រួលច្រូនចិត្តគាត់ឱ្យរាប់ជាពិជំងឺ

បើតាមប្រសាសន៍របស់បងស្រីប៉េឡា ម៉ែអូឈី អ្នកជំងឺត្រូវបញ្ជូនទៅកាន់ពេទ្យរដ្ឋដើម្បីទទួលបានការព្យាបាល ។ ប៉ុន្តែមណ្ឌលនេះត្រូវបានបង្កើតឡើងសម្រាប់ពួកគេលើ អាហារ ទីស្នាក់អាស្រ័យ ទឹកភ្លើង និងថ្នាំពេទ្យ-ល- ។ មណ្ឌលគ្រាន់តែសុំឱ្យពួកគាត់ជួយចេញវិភាគទានតាមលទ្ធភាពប៉ុណ្ណោះ ។

អ្នកស្រីលីម សយ អ្នកថែទាំអ្នកជំងឺអាយុ ៥២ ឆ្នាំបានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា អ្នកជំងឺភាគ ច្រើនគឺមកពីជនបទឆ្ងាយដាច់ស្រយាល ។ ពួកគាត់មានជីវភាពក្រីក្រហើយពួកគាត់រស់នៅដោយខ្លះអនាម័យ ។ ពួកគាត់គ្មាននូវអាហារដែលមានប្រេតអ៊ីន គ្រប់គ្រាន់ដើម្បីបរិភោគ ។ ដូច្នេះពួកគាត់ងាយឆ្លងនូវជំងឺផ្សេងៗ ដែលទាក់ទងនឹងបញ្ហាអនាម័យ ។ អ្នកស្រីបានបន្ថែមថា៖ "ទីនេះ! យើងបង្រៀន ពួកគាត់ពីការរស់នៅដោយមានអនាម័យ និងការបរិភោគទឹកឆ្អិន និងចំណីអាហារស្អាត" ។

លោកនីម សុខហាក់ អាយុ ២៧ឆ្នាំ អ្នកជំងឺមក

ពីភូមិមួយក្នុងស្រុកចំការលើ ខេត្តកំពង់ចាម បាននិយាយឱ្យដឹងថា លោកមានអារម្មណ៍សប្បាយរីករាយណាស់ ព្រោះមណ្ឌលបានផ្តល់ឱ្យលោកនូវការស្នាក់នៅ ចំណីអាហារ ថ្នាំពេទ្យ ព្រមជាមួយនិងការបណ្តុះបណ្តាលខ្លះអំពីរបៀបរស់នៅ...-ល- ។ លោកបានបន្ថែមថា៖ "ខ្ញុំក៏មានពេលវេលាខ្លះដើម្បីលេងកំសាន្ត ជាមួយអ្នកថែទាំអ្នកជំងឺនានា ដូចជាលេងព្យាណូជាដើម" ។

អ្នកស្រីមិន សារិន អ្នកជំងឺទឹកនោមផ្អែម អាយុ ៥៧ឆ្នាំ ដែលមានស្រុកកំណើតនៅស្រុកឈូក ខេត្តកំពត បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា ក្រៅពីការជួយរបស់ព្រះសហគមន៍ អ្នកស្រីក៏កត់សម្គាល់ឃើញថា គ្រឹស្តបរិស័ទកាតូលិក គឺយកចិត្តទុកដាក់ចំពោះគ្នាទៅវិញទៅមក និងមានសាមគ្គីភាព ។ អ្នកស្រីបានបន្ថែមថា៖ "ខ្ញុំធ្លាប់បានបាត់បង់ក្តីសង្ឃឹមពីព្រោះខ្ញុំគ្មានលុយដើម្បីទទួលបានការព្យាបាល ។ ប៉ុន្តែអ្វីៗ បានល្អប្រសើរហើយនៅពេលឥឡូវនេះ" ។

លោកប្តីប្រពន្ធកូសមី ទទួលខុសត្រូវប្រចាំព្រះសហគមន៍កាតូលិកសន្តយ៉ូសែប បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថាកន្លងមកព្រះសហគមន៍ គិតត្រូវដល់អ្នកជំងឺ ដែលជាជនក្រីក្រ និងងាយរងគ្រោះ ។ លោកបន្តថា៖ "សកម្មភាពនៅក្នុងមណ្ឌល គឺដូចជាយើងចង់លើកទឹកចិត្តពួកគាត់ក្នុងការរស់នៅ និងចង់បង្ហាញសក្តិភាពនៃសេចក្តីស្រឡាញ់ពីព្រះជាម្ចាស់ ដោយមិនប្រកាន់សាសនា" ។



# ព័ត៌មានទូទៅ



Photo : P. Samphy

## ខាន់ ភិរម្យ

### កម្ពុជា-ថៃ រៀបចំពិព័រណ៍ ពាណិជ្ជកម្មរួមគ្នា

ពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា-ថៃ មានរយៈពេល៤ថ្ងៃ បានសម្ពោធនៅ មជ្ឈមណ្ឌលកោះពេជ្រ ក្រោម អធិបតីភាពរបស់ឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី ថៃ និងឯកឧត្តមចម ប្រសិទ្ធ រដ្ឋមន្ត្រី ក្រសួងពាណិជ្ជកម្មកម្ពុជា ។

លោកត្រៃវ៉ង់ សុវណ្ណគិរីឧបនាយក រដ្ឋមន្ត្រីថៃ មានប្រសាសន៍ថា ទំនាក់ ទំនងព្រំដែនមិនធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ទំនាក់ទំនង ពាណិជ្ជកម្មប្រទេសទាំងពីរឡើយ ។

លោកបានឱ្យដឹងថា ទំនាក់ទំនង ពាណិជ្ជកម្មរវាងប្រទេសទាំងពីរកើន ឡើង ៥៤% ឬកើនពី ១,៦ពាន់លាន ដុល្លារ នៅក្នុងឆ្នាំ២០០៥ ទៅដល់២,៥ ពាន់លានដុល្លារ នៅក្នុង ឆ្នាំ២០១០ ។

ពិព័រណ៍ពាណិជ្ជកម្មនេះត្រូវបាន រៀបចំពីថ្ងៃទី១៧ ដល់ថ្ងៃទី២០ ខែ កុម្ភៈ ដោយមានការដាក់តាំងពិព័រណ៍ ស្តង់ទំនិញ ថៃចំនួន ១៥ពាន់ស្តង់ និង កម្ពុជាចំនួន ២៥ស្តង់ ។ ពិព័រណ៍នេះ ទាក់ទាញអ្នកចូលទស្សនាប្រមាណ ១០០០០នាក់ ក្នុងមួយថ្ងៃ ។

### កម្ពុជា និងថៃយល់ព្រមទទួល អ្នកសង្កេតការណ៍ឥណ្ឌូនេស៊ី

ទំនាក់ទំនងព្រំដែនកម្ពុជា-ថៃ លើផ្ទៃ ដីទំហំ ៤,៦គម២ ដែលបានឈានដល់ ការប្រយុទ្ធគ្នាដោយអារុវ ថៃធ្វើឱ្យ បាត់បង់ជីវិតទាំងសងខាង បានឈាន ដល់កិច្ចព្រមព្រៀងទទួលយកអ្នក សង្កេតការណ៍ឥណ្ឌូនេស៊ី ។

លោកម៉ាទី ណាតាឡេហ្គារ៉ា រដ្ឋ មន្ត្រីការបរទេសឥណ្ឌូនេស៊ី អះអាង នៅក្រោយជំនួបរវាងឯកឧត្តមហោ ណាំហុង រដ្ឋមន្ត្រីការបរទេសកម្ពុជា និងឯកឧត្តមកាស៊ីត ភិរម្យ រដ្ឋមន្ត្រី ការបរទេសថៃថា ឥណ្ឌូនេស៊ី នឹង បញ្ជូនក្រុម អ្នកសង្កេតការណ៍ជាជន ស៊ីវិល និងយោធា មកត្រួតពិនិត្យ មើលការឈប់បាញ់ ដែលភាគីទាំងពីរ បានយល់ព្រម ។

ឯកឧត្តមហោ ណាំហុង មាន ប្រសាសន៍ថា ឥណ្ឌូនេស៊ី នឹងបញ្ជូន អ្នកសង្កេតការណ៍១៥នាក់ មកកម្ពុជា និង១៥នាក់ ទៅថៃ ។ ឯកឧត្តមបន្តថា នេះគឺជាជោគជ័យមួយរបស់ប្រទេស កម្ពុជា និងជាលទ្ធផលនៃការប្តឹងរបស់ កម្ពុជា ទៅកាន់ក្រុមប្រឹក្សានុស្តិសុខ សហប្រជាជាតិ ។

នៅមុនពេលកិច្ចចរចាកម្ពុជា បាន ប្រកាសទាមទារ ៤ចំណុច ទាក់ទងនឹង បញ្ហាទំនាស់ព្រំដែនជាមួយប្រទេស ថៃ រួមមាន : ទីមួយ ភាគីទាំងពីរ ត្រូវចុះហត្ថលេខាលើកិច្ចព្រមព្រៀង ឈប់បាញ់មួយដោយមានអាស៊ានជា សាក្សី ។ កម្ពុជា និងថៃត្រូវរក្សាទីតាំង ឈរជើងកងទ័ពរបស់ខ្លួនឱ្យនៅមួយ កន្លែង និងហាមធុរកិច្ចផ្សេងៗ ភាគី ទាំងពីរត្រូវលើកទឹកដីឱ្យមេម៉ែតជូរ មុខជួបគ្នាដើម្បីបន្តរូបភាពភាពតាន តឹង ហើយចុងក្រោយ ភាគីទាំងពីរ ត្រូវទទួលយកអ្នកសង្កេតការណ៍ អាស៊ានឱ្យមកពិនិត្យមើលបទឈប់ បាញ់ជាអចិន្ត្រៃយ៍មួយ ។

កាលពីថ្ងៃទី១៦ ខែកុម្ភៈ កន្លងទៅ នេះ សភាសហភាពអឺរ៉ុបក៏បានធ្វើការ អំពាវនាវឱ្យប្រទេសទាំងពីរបញ្ឈប់ អវិភាពនិងគ្នា ដោយកម្លាំងប្រដាប់ អាវុធ ហើយគោរពនូវសាលក្រម តុលាការអន្តរជាតិទីក្រុងឡាអេ ឆ្នាំ ១៩៦២ ដែលសម្រេចឱ្យកម្ពុជាឈ្នះក្តី និងគោរពអនុសញ្ញាទីក្រុងឡាអេ ស្តី អំពីកិច្ចគាំពារទ្រព្យសម្បត្តិវប្បធម៌ ដែលជាបេតិកភណ្ឌនៃមនុស្សជាតិ ។

## អង្គការសុខភាពពិភពលោក : ស្រាវម្នាប់ ជីវិតមនុស្សសាធារណៈជាងជំងឺ និងអំពើហិង្សា

បើយោងតាមអង្គការសុខភាពពិភពលោក ដែលបានអះអាងជាផ្លូវ ការកាលពីពាក់កណ្តាលខែកុម្ភៈ កន្លងទៅនេះ បានឱ្យដឹងថា នៅទូទាំង ពិភពលោក គ្រឿងស្រវឹងបង្កឱ្យមនុស្សស្លាប់ប្រមាណជា ៤% នៅក្នុង ចំណោមមូលហេតុដែលបណ្តាលឱ្យស្លាប់មនុស្ស ។

ប្រភពដដែលនោះ ក៏អះអាងឱ្យដឹងទៀតដែរថា តួលេខនៃការស្លាប់ ដោយសារគ្រឿងស្រវឹងច្រើនជាងជំងឺអេដស៍ ជំងឺរបេង និងជំងឺហិង្សា ផ្សេងៗ ទៅទៀតផង ។

“គ្រឿងស្រវឹងក្រៅពីជាមូលហេតុ ដែលបណ្តាលឱ្យមានអត្រាស្លាប់ ខ្ពស់ហើយនោះ វាក៏ជាបញ្ហាមួយដែលរារាំងដល់ការអភិវឌ្ឍន៍ដែរ” ។ នេះបើតាមសេចក្តីប្រកាសរបស់អង្គការសុខភាពពិភពលោក ។

ប្រភពពីអង្គការសុខភាពពិភពលោកដដែល បានអះអាងថា ទូទាំង ពិភពលោកនេះ មាន មនុស្សប្រមាណ ២,៥ លាននាក់ ដែលមានអាយុ ប្រមាណពី១៥ ទៅ ៥៩ឆ្នាំ បានស្លាប់បាត់បង់ជីវិតដោយសារមូលហេតុ ផ្សេងៗ ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងគ្រឿងស្រវឹង ។

ប្រភពដដែលនោះ អះអាងទៀតថា ការផឹកស៊ីច្រើនហួសប្រមាណ ជាបញ្ហាដ៏ធ្ងន់មួយនៅលើពិភពលោក ជាពិសេសនៅឧទ្ធរាស៊ី និង អាហ្វ្រិក ដែលជាទ្វីបពីរមានប្រជាពលរដ្ឋរស់នៅច្រើនជាងគេ ។

### គ្រោះរញ្ជួយដីធ្ងន់ស្ទើរស្មើស្មៅ សម្លាប់មនុស្ស ៧៥នាក់ និងបាត់ខ្លួនជាង ៣០០នាក់

គ្រោះរញ្ជួយដីដែលបានកើតមានឡើងនៅក្នុងទីក្រុងធំទីពីររបស់ ប្រទេសញូវស៊ីឡែន កាលពីចុងខែកុម្ភៈ កន្លងទៅនេះ បាន បណ្តាលឱ្យបាត់បង់ជីវិតមនុស្សយ៉ាងហោចណាស់ជាង ១០០នាក់ និងមនុស្សចំនួន ៣០០នាក់ កំពុងបាត់ខ្លួន។

វិទ្យុស្ត្រាលី បានអះអាងថា គ្រោះរញ្ជួយដីនេះបានកើតមាន ឡើងនៅក្នុងទីក្រុងត្រីស្តីច ដែលជាទីក្រុងធំទីពីររបស់ប្រទេស ញូវស៊ីឡែន។ រលករញ្ជួយដែលមានកម្រិត ៦,៣ រិចម័រ បានបណ្តាល ឱ្យអគារធំៗ ផ្ទះ និងហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធជាច្រើនត្រូវរងនូវការខូចខាត។

កាលពីស្ថិតិគោរពប៉ុស្តិ៍ បានរាយការណ៍ដែរថា ដើម្បីជួយដល់ ប្រទេសញូវស៊ីឡែន រដ្ឋាភិបាលអាមេរិកបានបញ្ជូនក្រុមអ្នកសង្គ្រោះ ដើម្បីទៅធ្វើការរួមគ្នាជាមួយនិងក្រុមសង្គ្រោះនៅក្នុងប្រទេស ញូវស៊ីឡែន។ គ្រោះរញ្ជួយដីបានរាយប្រហារទៅលើទីក្រុងនេះ ផ្តួចផ្តង ក្រោយពេល មានការរញ្ជួយបាន កើតមានឡើងម្តង កាលពីខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១០ មុននេះ។

**ខាន់ ភិរម្យ**

Photo : DR

# មាសបៃតងគឺជាគោលដៅថ្មីសម្រាប់សេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា

## ខាន់ កឹមឃ្មុំ

វិស័យទេសចរណ៍ នៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា ត្រូវបានគេរំពឹងថា ជាសសរស្តម្ភមួយដ៏សំខាន់សម្រាប់គាំទ្រកំណើនសេដ្ឋកិច្ច ហើយថ្មីៗនេះរដ្ឋាភិបាលនៃប្រទេសកម្ពុជាបានប្រកាសប្រែក្លាយវិស័យនេះឱ្យទៅជាមាសបៃតង។ តើមាសបៃតងមានអត្ថន័យយ៉ាងម្តេចម្តេច? អ្នកនាំសារសូមណែនាំមិត្តអ្នកអានឱ្យជួបជាមួយនិងលោកសេង ទៀក នាយកអង្គការមូលនិធិសត្វព្រៃពិភពលោក ។



Photo: WWF

លោកសេង ទៀក កំពុងបញ្ជាក់អំពីតម្លៃនៃការអភិរក្សអំពីគម្រោងផ្ទះលំហែលើវិស័យទេសចរណ៍កំពុងពេញនិយម

**អ្នកនាំសារ:** តើលោកយល់យ៉ាងណាចំពោះគម្រោងដែលកម្ពុជាកំពុងប្រែក្លាយវិស័យទេសចរណ៍ឱ្យទៅជាមាសបៃតង?

**លោកសេង ទៀក:** អង្គការមូលនិធិសត្វព្រៃពិភពលោកសូមស្វាគមន៍ និងគាំទ្រគម្រោង ដែលកម្ពុជាកំពុងតែប្រែក្លាយខ្លួន ឱ្យទៅជាប្រទេសមួយ ដែលយកវិស័យទេសចរណ៍ ឱ្យទៅជាមាសបៃតង ដែលនឹងអាចរួមចំណែកកាត់បន្ថយនូវភាពក្រីក្ររបស់ប្រជាជននៅមូលដ្ឋាន និងលើកកម្ពស់នូវសេដ្ឋកិច្ចជាតិ នាខណៈពេលដែលកម្ពុជាមានសក្តានុពលខ្ពស់លើធម្មជាតិ ដោយសារខ្លួនរក្សាបាននូវបណ្តុំតំបន់ព្រៃទេសភាពសំខាន់ៗ និងសត្វព្រៃកម្រជាច្រើនប្រភេទ ដែលមានតម្លៃខ្ពស់ជាសកល ។

**អ្នកនាំសារ:** តើកម្ពុជាមានលទ្ធភាពបង្កើនការងារលើគម្រោងនេះ?

**លោកសេង ទៀក:** អង្គការបានកំពុងសហការយ៉ាងជិតស្និទ្ធជាមួយរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ក្នុងការលើកទឹកចិត្តសហគមន៍ និងអាជ្ញាធរមូលដ្ឋាន ឱ្យចូលរួមក្នុងការការពារធនធានព្រៃឈើ និងសត្វព្រៃតាមការទាញយកប្រយោជន៍ពីការអនុវត្តគម្រោង និងសកម្មភាពទេសចរណ៍បែបធម្មជាតិមួយចំនួនដែលកំពុងដំណើរការនៅក្នុងតំបន់ព្រៃស្រោង ភាគខាងកើតក្នុងខេត្តមណ្ឌលគិរី ។

**អ្នកនាំសារ:** តើអង្គការមូលនិធិសត្វព្រៃពិភពលោកធ្វើអ្វីខ្លះហើយនៅក្នុងគម្រោងនេះ?

**លោកសេង ទៀក:** យើងកំពុងគាំទ្រដល់ការអនុវត្តគម្រោងផ្ទះលំហែសហគមន៍ដើម្បីចូលរួមវិភាគទានលើកម្ពស់ចំណូលរបស់សហគមន៍ និងលើកទឹកចិត្តឱ្យការអភិរក្សធនធានធម្មជាតិនៅក្រៅនិងក្នុងតំបន់ការពារ។ គម្រោងផ្ទះលំហែសហគមន៍បានចាប់ផ្តើមនៅឆ្នាំ២០០៩ ហើយស្ថិតក្រោមការគ្រប់គ្រងផ្ទាល់ដោយក្រុមសហគមន៍ទេសចរណ៍ធម្មជាតិ ដែលមានសមាជិកស្តុស្តង់ដារតែជាជនជាតិដើមភាគតិចចំនួន ១៣គ្រួសារ។ លើសពីនេះអង្គការដាប៊ីឃ្យូដាប៊ីឃ្យូអេហ្វ (WWF) និងរដ្ឋបាលព្រៃឈើក៏គ្រោងនឹងដាក់ឱ្យដំណើរការនូវគម្រោងផ្ទះលំហែ លំដាប់ទំនើបនៅតាមបណ្តោយដងទន្លេស្រែពកក្នុងពេលឆាប់ៗនេះដែរ។

**អ្នកនាំសារ:** តើការប្រែក្លាយវិស័យទេសចរណ៍ឱ្យទៅជាមាសបៃតងនេះនឹងផ្តល់ផលប្រយោជន៍យ៉ាងណាទៅដល់សហគមន៍?

**លោកសេង ទៀក:** ផលប្រយោជន៍ទី១ គឺសមាជិកសហគមន៍ទទួលបានប្រាក់ចំណូលបន្ថែមតាមរយៈការផ្តល់ជំនាវកម្មទេសចរណ៍។ ទី២ពួកគាត់បានទទួលចំណេះ ស្តីអំពីសត្វព្រៃ និងជីវចម្រុះនៅក្នុងតំបន់ និងជំនាញថ្មីៗបន្ថែមពាក់ព័ន្ធនឹងការងារគ្រប់គ្រងសេវាកម្មទេសចរណ៍ បដិសណ្ឋារកិច្ច មត្តទេសក៍ទេសចរណ៍... និង ទី៣ ពួកគាត់មានឱកាសចូលរួមដោយផ្ទាល់ក្នុងការថែរក្សាការពារធនធានព្រៃឈើ និងសត្វព្រៃក្នុងតំបន់ពួកគាត់។



Photo: Merril Halley

ទិដ្ឋភាពដងទន្លេស្រែពកនៅខេត្តរតនគិរី ដែលមានធម្មជាតិស្រស់ត្រកាលដែលសមស្របសម្រាប់សាងសង់ផ្ទះលំហែ និងបង្កើតរមីយេដ្ឋានទទួលភ្ញៀវទេសចរណ៍ ជាច្រើនដែលមានចំណង់ចំណូលចិត្តធ្វើការស្រាវជ្រាវ និងកំសាន្តជាមួយនិងធម្មជាតិ

**បញ្ហាប្រឈមរបស់កម្ពុជាសម្រាប់ការងារមាសបៃតង**  
លោកសេង ទៀក បានអះអាងថា ការប្រែក្លាយវិស័យទេសចរណ៍ឱ្យទៅជាមាសបៃតង គឺយើងគួរតែផ្តោតការយកចិត្តទុកដាក់លើបញ្ហាប្រឈមមួយចំនួនដូចជាការធានានូវនិរន្តរភាពថវិកា ការកសាង និងការពង្រឹងសមត្ថភាពដល់មន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចសម្រាប់ការងារអភិរក្សការកំណត់ឱ្យបានច្បាស់លាស់នូវផែនការប្រើប្រាស់ដីធ្លី ជាពិសេសដីព្រៃសម្រាប់អភិរក្ស ការទប់ស្កាត់ ការបរាជ័យ និងការធ្វើពាណិជ្ជកម្មសត្វព្រៃខុសច្បាប់ ការទប់ស្កាត់ការផ្តួចផ្តើមខុសច្បាប់ ព្រមទាំងអភិរក្សនូវវប្បធម៌ និងប្រពៃណីរបស់ជនជាតិដើមភាគតិចផងដែរ។

# បទយកការណ៍

## ទីផ្សារអង្ករ និងបញ្ហាប្រឈមរបស់កម្ពុជាដើម្បីក្លាយជា

### ខាន់ កិរម្យ

អ្នកសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជាបានអះអាងថា ស្រូវអង្ករជាឱកាសនិងធនធានដ៏ប្រសើរ សម្រាប់គាំទ្រកំណើនសេដ្ឋកិច្ចរបស់ប្រទេស។ ប៉ុន្តែការប្រែក្លាយកម្ពុជាឱ្យទៅជាអ្នកនាំចេញអង្ករដ៏ចម្បងមួយ គឺជាបញ្ហាប្រឈមនៅឡើយនាបច្ចុប្បន្ននេះ។

កម្ពុជាមានគម្រោងប្រែក្លាយឱ្យទៅជាប្រទេសនាំចេញអង្ករមួយដ៏ចម្បង ត្រឹមឆ្នាំ២០១៥ ជាមួយនិងបរិមាណនាំចេញប្រមាណជា ១លានតោន។

ប៉ុន្តែលោកឃិន ពិសី អ្នកស្រាវជ្រាវនៅវិទ្យាស្ថានសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា បានគូសបញ្ជាក់ថា កម្ពុជានៅមានបញ្ហាប្រឈមជាច្រើន ដើម្បីបំពេញទៅតាមផែនការដែលខ្លួនកំណត់។ លោកប្រាប់ថា គម្រោងនាំចេញអង្ករឱ្យបាន១លានតោននៅក្នុងឆ្នាំ២០១៥ មានបញ្ហាប្រឈម បើទោះជាផលិតផលស្រូវរបស់ប្រទេសនៅសល់ប្រមាណជា ៣លានតោនក្នុងមួយឆ្នាំក៏ដោយ។ ផលិតផលស្រូវដែលកសិករផលិតបានហើយនោះ តែងហូរចេញដោយផ្ទាល់ទៅកាន់ប្រទេសជិតខាងដូចជាថៃ និងវៀតណាម ដែលនេះជាមូលហេតុចម្បងមួយអាចធ្វើឱ្យប៉ះពាល់ទៅដល់និរន្តរភាពនៃការផ្គត់ផ្គង់ជាស្រូវ ឱ្យទៅបណ្តារោងម៉ាស៊ីនកិនស្រូវទាំងនៅក្នុងប្រទេស និងទៅទីផ្សារក្រៅប្រទេស។

តាមការសិក្សាស្រាវជ្រាវរបស់លោកឃិន ពិសី បច្ចុប្បន្ននេះ ទីផ្សារអង្កររបស់កម្ពុជាធំជាងគេ គឺសហភាពអឺរ៉ុប ដែលនៅទីនោះអង្ករកម្ពុជា កំពុងទទួលបានការគាំទ្រ ដោយសារគុណភាពល្អ ហើយតម្លៃវិញក៏ប្រសើរជាងបណ្តាលប្រទេសនាំចេញផ្សេងៗ ជាពិសេសគឺប្រទេសថៃ និងវៀតណាម។ លោកបានឱ្យដឹងថា អង្ករកម្ពុជានៅលើទីផ្សារនៅអឺរ៉ុប គឺមានតម្លៃថោកជាងអង្ករថៃនិងវៀតណាមប្រមាណជា ១៥០ដុល្លារ។ ប៉ុន្តែអង្ករកម្ពុជាអាចនឹងបាត់បង់លទ្ធភាពប្រកួតប្រជែង នៅពេលដែលសហភាពអឺរ៉ុបលែងអនុគ្រោះពន្ធនាំចូល។ លោកបានឱ្យដឹងថាការចំណាយទៅលើសង្វាក់ផលិតកម្មស្រូវដើម្បីក្លាយជាអង្ករនាំចេញនោះ គឺវាមានតម្លៃខ្ពស់ជាងថៃ និងវៀតណាមជាខ្លាំង។ លោកបញ្ជាក់ថា: "ប្រសិនបើយើងនាំចេញអង្ករទៅកាន់ទីផ្សារហុងកុងនោះអង្ករកម្ពុជាថ្លៃជាងថៃ ៧៤ដុល្លារហើយថ្លៃ



**ក្រុមហ៊ុន ២០០រួមគ្នា បង្កើតសមាគមនាំចេញអង្ករមួយ**

នៅក្នុងកិច្ចប្រឹងប្រែងមួយដើម្បីជំរុញឱ្យកម្ពុជាក្លាយទៅជាប្រទេសនាំចេញអង្ករមួយទៅកាន់ទីផ្សារអន្តរជាតិ នៅក្នុងឆ្នាំ ២០១៥ខាងមុខនេះ ក្រុមហ៊ុននៅក្នុងស្រុកប្រមាណជា ២០០បាន រួមគ្នាបង្កើតសមាគមនាំចេញអង្ករមួយ។

បើតាមប្រសាសន៍របស់លោកឃិន ប៊ុនហេង ប្រធានសមាគមស្បៀង និងនាំចេញអង្ករទៅកាន់ទីផ្សារអន្តរជាតិ បានឱ្យដឹងថា សមាគមរបស់លោកបានបង្កើតឡើងកាលពីថ្ងៃទី១២ ខែកុម្ភៈ កន្លងទៅដើម្បីគាំទ្ររដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា លើផែនការនៃការនាំចេញអង្ករទៅកាន់ទីផ្សារអន្តរជាតិ។

លោកឃិន ប៊ុនហេង បានឱ្យដឹងទៀតថា ក្រៅពីអង្ករ ក្រុមហ៊ុនរបស់លោកក៏មានផែនការជំរុញការនាំចេញផលិតផលកសិកម្មផ្សេងៗទៀត ដូចជាពោត សណ្តែក...-ល-។

ជាងវៀត-ណាម ៧៦ដុល្លារក្នុងមួយតោន។ តែបើនៅទីផ្សារអឺរ៉ុបវិញ ដោយសារតែគេអនុគ្រោះពន្ធយើងថោកជាងថៃ ១៥៤ ដុល្លារ ហើយវៀតណាមវិញនោះ គឺថោកជាងចំនួន ១៥១ ដុល្លារ"។

លោកសុខ ហាច នាយកនៃក្រុមហ៊ុនហ្គោលដិន វ៉ាយ ដែលគឺជាក្រុមហ៊ុននាំចេញអង្ករមួយដ៏ចម្បងមួយនោះ បានអះអាងថា ទីផ្សារធំរបស់ក្រុមហ៊ុនលោកក្នុងពេលនេះ គឺនៅសហភាពអឺរ៉ុប។ ប៉ុន្តែ

លោកកំពុងតែព្រួយបារម្ភដែរ ដោយសារការអនុគ្រោះពន្ធនាំចូលអង្ករពីកម្ពុជានឹងត្រូវផុតកំណត់ក្នុងរង្វង់ឆ្នាំក្រោយនេះ។ លោកបញ្ជាក់ប្រាប់ឱ្យដឹងថា: "បើគត់មានទីផ្សារអនុគ្រោះពន្ធក្នុងការនាំចូលទេការប្រកួតប្រជែងរបស់កម្ពុជា គឺផុយស្រួយណាស់បើប្រៀបធៀបជាមួយថៃ និងវៀតណាម។ ដូច្នេះរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាគួរតែចាត់វិធានការ"។

នៅក្នុងខណៈពេលដែលអ្នកសេដ្ឋកិច្ច ហើយនិង

# រាយជាអ្នកនាំចេញអង្ករដ៏សំខាន់



Photo : S. Philong

ដែរ ។ តែពេលនេះដូចជាស្លាត់តែម្តង ។ អ្នកស្រីបានបញ្ជាក់ ថា : “ថោកអីចឹងហើយ! ខ្ញុំដឹកទៅលក់ឱ្យគេដល់រោងម៉ាស៊ីន គេថា អត់យកទៀតដោយសារស្រូវគេសល់ច្រើន អត់កន្លែងដាក់” ។

លោកសិន សុខហេង កសិករនៅស្រុកថ្មគោលខេត្តបាត់ដំបង បានឱ្យដឹងថា ពីឆ្នាំមុន ស្រូវក្រអូបច្រូតហើយ យើងលក់បានទាំងស្រុង ១តោនជាង ១០០០០០០០ តោន ឆ្នាំនេះបានត្រឹម ៦០០០ ទៅ៧០០០ តោនប៉ុណ្ណោះ ហើយឈ្នួលសាព្វច្រើនទៀត ។ ខ្ញុំមិនដឹងថា ហេតុអ្វីបានជាវាថោកនោះទេ ។ ប៉ុន្តែខ្លះគេថាមកពីស្រូវវាជន់ពេក ។

ជុំវិញបញ្ហានេះលោក សុខ ហាង បានឱ្យដឹងថា កសិករសូមកុំភ័យស្រូវអង្ករនេះ មិនអត់ទិដ្ឋភាពទេ សូមកុំអាលលក់ ឥឡូវស្តុកទុកសិន យ៉ាងយូរខែ៣ ឬខែ៤នេះ តម្លៃស្រូវនឹងឡើងវិញហើយ ។ លោកបញ្ជាក់ថា: “នាពេលនេះស្បៀងនៅលើពិភពលោកមានតម្លៃណាស់ ។ ឥឡូវស្រូវជន់ខ្លាំងបែបនេះ គឺវាធ្លាក់តម្លៃហើយ” ។

ស្តុកជាដំណោះស្រាយមួយ ។ ប៉ុន្តែកសិករភាគច្រើនបានអះអាងថា ប្រសិនបើគេរក្សាទុក តើមានអ្វីកើតឡើង? ចំពោះបំណុលរបស់ពួកគេ ដែលការប្រាក់កើនឡើងជារៀងរាល់ខែនោះ ។

អ្នកស្រីណាង ចច្រើន បានបញ្ជាក់ថា : “ឱ្យស្តុកយ៉ាងម៉េចនឹងកើត? បើដាច់ខែមិនទាន់គេមកទារការប្រាក់ និងការបង់រំលោះ” ។

ក្រសួងកសិកម្មបានឱ្យដឹងថា នៅក្នុងចំណោមតួលេខនេះកម្ពុជារក្សាទុកប្រមាណជា ១.០៣លានតោនសម្រាប់ធ្វើជាពូជ ២.០១លានតោន សម្រាប់បំពេញសេចក្តីត្រូវការក្នុងស្រុក ។ ដូច្នេះកម្ពុជាត្រូវគេរំពឹងទុកថា មានប្រមាណជា ៣.៧លានតោន ឬមួយស្មើនឹង ២.៤លានតោនអង្ករសម្រាប់ធ្វើការនាំចេញ ។ ប៉ុន្តែដើម្បីជំរុញការនាំចេញនេះ កម្ពុជាត្រូវការប្រាក់ដល់ទៅរាប់លានដុល្លារដើម្បីប្រមូលទិញសម្រាប់បម្រើការនាំចេញ ។

មន្ត្រីនៃក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ មួយរូបបានអះអាងថា កម្ពុជាត្រូវការថវិកា រហូតដល់ទៅ ៣៥០លានដុល្លារ ដើម្បីប្រមូលទិញផលិតផលស្រូវទាំងអស់ ។ ប្រភពដដែលនេះក៏បានឱ្យដឹងថា ដើម្បីជំរុញការនាំចេញអង្ករកម្ពុជាទៅដល់ទិដ្ឋភាពអន្តរជាតិ រដ្ឋាភិបាលកម្ពុជាក៏បានសម្រេចផ្តល់ប្រាក់កម្ចី

អ្នកនាំចេញស្រូវនិយាយពីបញ្ហាប្រឈមនានានោះ កសិករនៅតាមតំបន់ជនបទកំពុងតែស្រែកថ្នូរ នៅខណៈពេលដែលផលស្រូវធ្វើបានច្រើនហើយ ។ តែតម្លៃនៃការលក់ចេញ គឺមិនត្រឹមតែមិនចំណេញទេ ថែមទាំងត្រូវជំពាក់គេទៀត ។

អ្នកស្រីណាង ចច្រើន ជាកសិករនៅស្រុកបាកានខេត្តពោធិ៍សាត់ បានអះអាងថា ឆ្នាំនេះ គាត់គួរតែរីករាយដោយសារតែផលស្រូវរបស់គាត់បានច្រើនជាងឆ្នាំទៅ ។ ជាមួយនឹងដីស្រែចំនួនជាង ៥ហិកតានៅឆ្នាំនេះគាត់ប្រមូលផលស្រូវប្រមាណ ១៥តោនលើសពីឆ្នាំទៅប្រមាណជា៣តោន ។ ប៉ុន្តែពេលនេះគាត់បានត្រឹមតែស្រក់ទឹកភ្នែកចំពោះបំណុលគេអីពីលើភ្លើងទិញដីនិងថ្លៃប្រេងចាក់គោយន្ត ។ តែតម្លៃស្រូវបែរជាថោកពេក ។

បើតាមការអះអាងរបស់ អ្នកស្រីណាង ចច្រើន តម្លៃស្រូវមិនត្រឹមតែថោកទេ សឹងតែគ្មានទិដ្ឋភាពទៅទៀតឆ្នាំនេះ ។ កាលឆ្នាំមុន ក្រៅពីរោងម៉ាស៊ីនកិនស្រូវក្នុងស្រុកចុះមកដណ្តើមគ្នាទិញស្រូវ ឈ្នួញថែ និងវៀតណាម ក៏ចុះមកទិញ ដល់ស្រុកបាកាន

**អ្នកសេដ្ឋកិច្ចជំរុញការបង្កើតធនាគារស្រូវ**

លោកហិន ពិសី អ្នកស្រាវជ្រាវនៅវិទ្យាស្ថានសេដ្ឋកិច្ចកម្ពុជា បានអះអាងថា ធនាគារស្រូវគួរតែដំណោះស្រាយបញ្ហាប្រឈមរបស់កសិករ និងអាចគាំទ្រផែនការនាំចេញស្រូវរបស់កម្ពុជា ។

លោកហិន ពិសី បានអះអាងទៀតថា ផលិតផលស្រូវរបស់កម្ពុជាត្រូវបានផលិតលើស ។ ប៉ុន្តែទាំងកសិករ រោងម៉ាស៊ីន ព្រមទាំងរដ្ឋាភិបាលនៅប្រឈមមុខទៅនឹងបញ្ហាសំខាន់មួយ គឺទុននិងឃ្នាំង ។ ដូច្នេះការបង្កើតធនាគារស្រូវគួរតែជាមធ្យោបាយមួយដែលអាចឆ្លើយតបទៅនឹងបញ្ហានេះបាន ។ លោកបានបញ្ជាក់ថា : “ខ្ញុំគិតថា ធនាគារស្រូវជានិច្ចមួយដើម្បីប្រែក្លាយកម្ពុជាឱ្យទៅជាប្រទេសនាំចេញអង្ករមួយនៅមុន ឆ្នាំ ២០១៥” ។ លោកបន្តទៀតថា រដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ស្ថាប័នមីក្រូហិរញ្ញវត្ថុ និងធនាគារនានា ព្រមទាំងរោងម៉ាស៊ីនកិនស្រូវគួរតែធ្វើការជាមួយគ្នាដើម្បីបង្កើតការគ្រប់គ្រង និងជំរុញផលិតនេះឱ្យលេចធ្លោជារូបរាងបាន ។

ប្រមាណ៣៦លានដុល្លារ ឱ្យសមាគមសម្ព័ន្ធម៉ាស៊ីនកិនស្រូវកម្ពុជា ដើម្បីប្រមូលទិញស្រូវ ខណៈដែលសមាគមសម្ព័ន្ធម៉ាស៊ីនកិនស្រូវកម្ពុជា បានឱ្យដឹងថាខ្លួនមានទុនសរុបត្រឹម១៣៦លានដុល្លារប៉ុណ្ណោះ ដើម្បីធ្វើការប្រមូលទិញស្រូវ ។

សមាគមសម្ព័ន្ធម៉ាស៊ីនកិនស្រូវកម្ពុជា ឱ្យដឹងថារហូតដល់ពេលនេះ ខ្លួនមានទុនផ្ទាល់ចំនួនប្រមាណ ៧៥លានដុល្លារ ។ កម្ចីពីរដ្ឋាភិបាលមានចំនួន ៣៦លានដុល្លារ ហើយ២៥លានដុល្លារទៀត គឺជាមកពីកម្ចីធនាគារពាណិជ្ជនៅក្នុងប្រទេស ។

ចំនួនទុនសរុបរបស់បណ្តារោងម៉ាស៊ីនកិន ស្រូវនៅប្រទេសកម្ពុជាមានចំនួនតិចតួចនៅឡើយ នាខណៈដែលនៅវៀតណាម និងថៃ គឺមានទំហំច្រើនជាងនេះឆ្ងាយណាស់ ។ វៀតណាមជាប្រទេសមួយគេដឹងថា គឺជាប្រទេសនាំចេញអង្ករលេខ២ត្រៀមទុនប្រមាណ ១២ពាន់លានដុល្លារ ហើយថៃដែលជាប្រទេសនាំចេញ លំដាប់លេខ១វិញ គឺមានត្រៀមបម្រុងថវិកាដល់ ៤ពាន់លានដុល្លារ ដើម្បីធ្វើការប្រមូលទិញស្រូវបម្រើការនាំចេញរបស់ពួកគេ ។

## យើងជាគ្រីស្ទបរិស័ទមានតម្លៃនៅក្នុងសង្គម

### អ៊ឹម សុន

ការិយាល័យយុវជនកាតូលិក ភូមិភាគភ្នំពេញ រៀបចំនូវសិក្ខាសាលាលើកទីពីរនៅព្រះសហគមន៍កាតូលិកកំពត ខេត្តកំពត ចាប់ពីថ្ងៃទី១៩-២០ ខែកុម្ភៈមុននេះ ។ សិក្ខាសាលាត្រូវបានរៀបចំឡើងដោយវិះគិត និងពិភាក្សាស្តីអំពីប្រធានបទ “យើងជាគ្រីស្ទបរិស័ទមានតម្លៃក្នុងសង្គម” នៅក្រោមការណែនាំ និងសម្របសម្រួលដោយលោកជុន សុផល និងលោកបូជាចារ្យកូស្តារ៉ូ ។ អង្គសិក្ខាសាលានេះគឺមានយុវជនចូលរួមប្រមាណពី៧០-៨០នាក់ ។

លោកជុន សុផល ជាអ្នកសម្របសម្រួលកម្មវិធី

នេះបានឱ្យដឹងថា សិក្ខាសាលានេះលើកឡើងស្តីអំពីយើងជាគ្រីស្ទបរិស័ទ ដែលមានតម្លៃក្នុងសង្គមនេះដោយផ្ដោតសំខាន់ទៅលើចំនុចរួមបី : ទីមួយ ការបង្រៀនខ្លួនឱ្យក្លាយទៅជាប្រជាពលរដ្ឋល្អ នៅក្នុងសង្គម ដែលមានន័យថា ការសិក្សាស្វែងយល់ និងចេះបែងចែកអ្វីខុស និងអ្វីត្រូវ? ។ ទីពីរ ឥទ្ធិពលល្អរបស់គ្រីស្ទបរិស័ទក្នុងសង្គម មានខ្លឹមសារថា ទង្វើគប្បី ឬយ៉ាងណា? គឺវាស្តែងតាមរយៈការរស់នៅប្រចាំថ្ងៃរបស់យើងដែលមានបងប្អូននៅជុំវិញ និងសកម្មភាពដែលខ្លួនធ្វើដាក់ខ្លួនឯង ហើយចំនុចទីបី គួសបញ្ជាក់ អំពីការតភ្ជាប់ជីវិត ក្នុងព្រះសហគមន៍និងសង្គម គឺការរស់នៅ ។



Photo : Cambodian Catholic Youths

លោកជុន សុផល ក៏បានបន្តទៀតដែរថា គោលបំណងនៃការរៀបចំសិក្ខាសាលានេះ គឺជាទិសដៅដែលដើរស្រប និងកម្មវិធីអប់រំ របស់ការិយាល័យយុវជន ដែលបាននិងកំពុងធ្វើ សម្រាប់ឆ្នាំ២០១១ ដើម្បីឆ្ពោះទៅរកចំណេះដឹងនៅក្នុងសង្គម ។

## រៀបចំឱ្យយុវជនស្គាល់អំពី “ព្រះបន្ទូល” នាំឱ្យយល់អំពីការត្រាស់ហៅ

ក្រុមអេម៉ាណូអែល បានរៀបចំនូវសិក្ខាសាលាមួយស្តីអំពី “ព្រះបន្ទូល” ដែលមានយុវជនចូលរួមស្វែងយល់ចំនួន ៧នាក់ និងអ្នកណែនាំចំនួន ៤នាក់ផ្សេងទៀត នៅសាលាដុនបូស្កូទឹកថ្លា នៅរាជធានីភ្នំពេញ កាលពីថ្ងៃទី ៥-៦ ខែកុម្ភៈកន្លងទៅនេះ ។ លោកបូជាចារ្យអ៊ុន សុន ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវនៃក្រុមអេម៉ាណូអែល ក៏បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា: “អ្វីដែលក្រុមរៀបចំ គឺចង់ឱ្យយុវជនបានស្វែងយល់ថា តើអ្វីទៅ គឺជាការត្រាស់ហៅ? និងគោលបំណងរបស់ខ្លួនពួកគេទៅថ្ងៃអនាគត” ។ លោកបូជាចារ្យអ៊ុន សុន បានបន្តដែរថា សិក្ខាសាលានេះ ត្រូវបែងចែកឡើងជា ២ដំណាក់កាល:

ទី១គេរិះគិតអំពីថា “តើព្រះបន្ទូលជាអ្វី? តើអ្វីទៅជាព្រះគម្ពីរ? និង ការផ្តល់សក្ខីភាពអំពីព្រះបន្ទូលក្នុងដំណើរជីវិតប្រចាំថ្ងៃ” ។ ហើយសម្រាប់ដំណាក់កាលទី២ គឺគេផ្តោត លើការអង្រួន និងស្នើសុំអំពីប្រធានបទ “អ្នកសាបព្រោះស្រូវ” ។ លោកបូជាចារ្យរូបនេះ បន្ថែមថា វាពិតជាមានសារៈសំខាន់ណាស់ សម្រាប់យើង ជាគ្រីស្ទបរិស័ទដែលត្រូវយល់ដឹងអំពីផ្លូវរបស់ខ្លួនដែលមានជាការត្រាស់ហៅ ផ្សេងៗគ្នា និងការចូលស្វែងយល់ អំពីជីវិតនៃការត្រាស់ហៅក្នុងក្រុមអេម៉ាណូអែល ។ នេះគឺជារបៀបម្យ៉ាងដែលអាចជួយនាំយើងឱ្យស្គាល់ និងយល់អំពីសេចក្តីពិតនៃការត្រាស់ហៅ ។

លោកអ៊ុន សុន បានបន្ថែមឱ្យដឹងទៀតថា តាមធម្មតា សម្រាប់អ្នកចង់ស្វែងយល់អំពីជីវិត នៃការត្រាស់ហៅ គេចាំបាច់ត្រូវតែចូលរួមក្នុងសកម្មភាពក្រុមអេម៉ាណូអែល ដែលតែងមានធ្វើការប្រជុំ ៦ដងក្នុង១ឆ្នាំ ។ ហើយប្រសិនបើអ្នកដែលចូលស្វែងយល់អំពីដំណាក់កាល ដំបូងនេះ ចង់បន្តទៅដំណាក់កាលទី២ ដែលមានឈ្មោះថាដំណឹងល្អនោះ គេត្រូវតែចូលរួមការប្រជុំរាល់មួយខែខ្ពង ។ បន្ទាប់មក ទើបគេអាចសរសេរពាក្យ សុំចូលសិក្សាស្វែងយល់ នៅទេវវិទ្យាល័យដែលជាកន្លែងអប់រំយុវជនកាតូលិកឱ្យក្លាយជាបូជាចារ្យបាន ។

សុន

### ក្រុមសន្តវាំងសង់ ដីប្តូល យកចិត្តទុកដាក់អំពីបញ្ហាសុខភាពប្រជាពលរដ្ឋ

បង្គន់អនាម័យចំនួន ១២ ត្រូវផ្តល់ជូនដល់ក្រុមគ្រួសារដែលរស់ក្នុងភូមិចំនួន៤ នៅប្រាំអំពិល ស្រុកកំពង់សៀម ខេត្តកំពង់ចាម កាលពីដើមខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ កន្លងទៅ។

ភូមិចំនួន៤ ដែលទទួលបានបង្គន់អនាម័យនោះ រួមមាន ភូមិអណ្តូងច្រោះ ដែលទទួលបាន៣បង្គន់ ភូមិជើងគោក ១បង្គន់ ភូមិក្រោយផ្សារភ្នំ ៤បង្គន់ និងភូមិស្រឡៅ ៤បង្គន់។

បងស្រីខុប វណ្ណី ប្រធានក្រុមសន្តវាំងសង់ ដីប្តូល បានប្រាប់អំពី

គោលបំណងនៃការផ្តល់បង្គន់អនាម័យដល់អ្នកភូមិថា : “តាមអ្វីដែលក្រុមរបស់យើងធ្លាប់ចុះសួរសុខទុក្ខប្រជាជនរស់នៅទីនេះឃើញថា កូនរបស់ពួកគាត់ច្រើនកើតជំងឺរាគូស ជាពិសេសលើកុមារ ព្រោះក្រុមគ្រួសាររបស់ពួកគាត់មានជីវភាពខ្វះខាតដែលមិនមានលទ្ធភាពក្នុងការសាងបង្គន់អនាម័យដោយខ្លួនឯង។ ហេតុនេះពួកគាត់ច្រើនតែបត់ដឹងនៅតាមទីវាលលើយកូនរបស់ពួកគាត់ បង្ហូរចោលនៅតាមបង ឬបរិវេណផ្ទះ”។

បងស្រីខុប វណ្ណី បន្ថែមនេះថា សម្រាប់ការសាងសង់ គឺអ្នកភូមិត្រូវចំណាយខ្លួនឯង។ ប៉ុន្តែចំពោះ

សម្ភារៈ ដូចជាថាងបង្គន់ លូ ៥កង់ សង្កើត ៣សន្លឹក គ្របលូ ចំនួន២ ស៊ីម៉ង់ ៥គីឡូក្រាម និងទុយយោខ្លះ គឺក្រុមសន្តវាំងសង់ អាស៊ីស៊ី នៃក្រុមសន្តវាំងសង់ដីប្តូល ជាអ្នកទិញជូនដល់បង្គន់នីមួយៗ និងចំណាយអស់៨០០ដុល្លារ។

កូនបញ្ជាក់ផងដែរថា ក្រុមសន្តវាំងសង់ អាស៊ីស៊ីតែងធ្វើការចុះសួរសុខទុក្ខបងប្អូននៅតាមភូមិយ៉ាងតិចណាស់ ២ដងក្នុងមួយខែ និងមានកម្មវិធីអប់រំសុខភាពអនាម័យដល់អ្នកភូមិផងដែរ។

សុន

# ព័ត៌មានព្រះសហគមន៍កាតូលិក

## យុវជនកាតូលិកតែវ៉ាន់ ១៦នាក់ ជួសជួលផ្ទះដល់អ្នកភូមិ

### អ៊ឹម សុខន

យុវជនកាតូលិកតែវ៉ាន់ ១៦នាក់ បានជួយជួសជុលផ្ទះឱ្យដល់អ្នកភូមិខ្លះខាតចំនួនពីរគ្រួសារដែលរស់នៅភូមិតាអំ ឃុំប្រាសាទ ស្រុកព្រះនេតព្រះ នាខេត្តបន្ទាយមានជ័យចាប់ពីថ្ងៃទី១១-១៨ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ កន្លងទៅ ។

លោកធីច ឆន់ ដែលជាអ្នកទទួលខុសត្រូវព្រះសហគមន៍ ខេត្តសៀមរាប បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថា សកម្មភាពជួសជុលផ្ទះដល់បងប្អូនខ្មែរនេះគឺ

ជាសកម្មភាពនៃក្រុមទីពាររបស់ក្រុមយុវជនតែវ៉ាន់ដែលពួកគេបានធ្វើការលើខែមុន និងកន្លងទៅបាន២ដងរួចមកហើយ ។

លោកបន្តឱ្យដឹងទៀតថា ប្រការសំខាន់ដែលនាំឱ្យក្រុម យុវជនតែវ៉ាន់នេះមកជួយជួសជុលផ្ទះដល់ប្រជាពលរដ្ឋ គឺដោយសារតែក្តីស្រឡាញ់ ដែលពួកគេមានសម្រាប់បងប្អូនប្រជាជនខ្មែរហើយដ្បិតពួកគេយល់ថា យើងគឺជាបងប្អូននិងគ្នាក្នុងនាមព្រះជាម្ចាស់តែមួយ ។

ការជួសជុលផ្ទះចំនួនពីរខ្នងនេះ នឹងចំណាយទឹកប្រមាណ ៤០០ដុល្លារ ។ យ៉ាងណាមិញ ក្រៅពីការជួសជុលផ្ទះ ក្រុមយុវជនតែវ៉ាន់នេះមានការរៀបចំនូវកម្មវិធីអាហារជាបឋមដើម្បីបំប៉នដល់ក្មេងៗនៅក្នុងភូមិនេះផងដែរ ។

លោកធីច ឆន់ បានបន្ថែមថា ក្រុមយុវជនតែវ៉ាន់ ១៦នាក់នេះ នឹងបន្តការចុះសួរសុខទុក្ខដល់អ្នកភូមិដែលរស់នៅភូមិព្រែកទាល់ភូមិកំពង់ឃ្នាំង និងភូមិពាក់ស្នែង ខេត្តសៀមរាប ។

## ព្រះសហគមន៍រៀបចំសិក្ខាសាលារបៀបអប់រំកុមារ លើប្រធានបទ “ឱ្យសុយកូន”

សាលាមត្តេយ្យថ្មីពេជ្ររៀបចំនូវកិច្ចប្រជុំមាតាបិតាស្តីអំពីប្រធានបទ “ឱ្យសុយកូន” កាលពីថ្ងៃទី១៥ ខែកុម្ភៈ នៅជិតទីក្រុងកំពង់ចាម ដែលកម្មវិធីតែងតែប្រារព្ធធ្វើឡើង រៀងរាល់ពីរខែម្តង នៅលើប្រធានបទផ្សេងៗគ្នា ។

លោកបូជាចារ្យសេរីរ៉ាល់ វ៉ូសាំង ជាអ្នកទទួលខុសត្រូវសាលាមត្តេយ្យថ្មីពេជ្រ បានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងអំពីគោលបំណងការរៀបចំកិច្ចប្រជុំនេះថា កត្តាជីវភាពជាអ្នកចំការ និងការទម្លាប់ជាលក្ខណៈ

ឱ្យប្រាក់ទៅកូនទើបកូនព្រមធ្វើកិច្ចការអ្វីមួយនោះ ដូចជា ឱ្យសុយទើបកូនទៅរៀននោះ ជាទម្លាប់មិនល្អដែលវាអាចបន្តឱ្យក្មេងៗទាំងនេះ យកទៅធ្វើជាគំរូពេលដែល ពួកគេក្លាយជាអាណាព្យាបាលរបស់កូនវិញម្តង ។ ដូច្នេះទើបយើងប្រាប់ពីរបៀបដែលត្រឹមត្រូវក្នុងការអប់រំពួកគេ ។

លោកបូជាចារ្យមានប្រសាសន៍ដែរថា ការយកពាក្យដោះស្រាយថា កូននៅតូចមិនទាន់ដឹងអ្វីនោះ គ្រាន់តែជាទង្វើមួយដែលនឹងអាចនាំឱ្យកូនរបស់

ខ្លួនក្លាយជាបុគ្គល មិនចេះរង់ចាំក្នុងការបំពេញកិច្ចការងារអ្វីមួយ? និងកាន់តែមិនយល់អំពីតម្លៃ នៃកម្លាំងពលកម្ម ។ យ៉ាងណាមិញ ក្នុងនាមយើងជាអាណាព្យាបាល គួរណាស់តែយកចិត្តទុកដាក់អប់រំកូនចៅឱ្យយល់ដឹងអំពីតម្លៃនៃកម្លាំងពលកម្ម និងកាលៈទេសៈក្នុងការងារវាយ ត្បិតការចេះរៀបចំបញ្ជាចំណាយចំនួននេះ ជារឿងមួយ ដែលអាចនាំសុភមង្គលដល់ក្រុមគ្រួសារផងដែរ ។

សុខន

## ហាងកាហ្វេផ្សារភ្ជាប់ទំនាក់ទំនងប្រជាកសិករ

កាលពីថ្ងៃទី២៩ ខែមករា ឆ្នាំ២០១១ កន្លងទៅថ្មីៗនេះ នៅព្រះសហគមន៍កោះរកាក្រៅ មានរៀបចំគម្រោងការផ្តើមយើងឱ្យជួយសម្រួលដល់បងប្អូនក្នុងភូមិឱ្យមានភាពងាយស្រួលក្នុងការប្រាស្រ័យទាក់ទង និងរកបទពិសោធន៍អំពីការងារកសិកម្ម។

ដើម្បីសម្រួលដល់បញ្ហានេះ ព្រះសហគមន៍បានរៀបចំកន្លែងមួយ ដែលមានទីតាំងនៅក្នុងភូមិនេះ គឺហាងលក់កាហ្វេ ដែលមានឈ្មោះថា មិត្តសម្លាញ់ ហើយនៅក្នុងហាងនេះដែរ មានដាក់នូវកាសែតព័ត៌មាន សម្បទានរដ្ឋ កសិកម្មព្រមទាំងបណ្ណាល័យមួយសម្រាប់ឱ្យបងប្អូនអាន និងស្រាវជ្រាវ។

ក្នុងឱកាសនៃការបើកហាងកាហ្វេនេះ មានការអញ្ជើញចូលរួមពីសំណាក់លោកអ្នកស្រី សាមីស៊ូ សៃរាជ ជាអភិបាលព្រះសហគមន៍កាតូលិកភូមិភាគកំពង់ចាម លោកហេងកោះរកា លោកហេង កោះទន្ទឹម ព្រមទាំងលោកបូជាចារ្យ លោកហេង ភូមិ និងត្រីស្តេស៊ីស រួមជាមួយប្រជាជនដែលរស់នៅក្នុងភូមិ

នេះផងដែរ។ ក្នុងកម្មវិធីនេះលោកសេរីរ៉ាល់ វ៉ូសាំង បូជាចារ្យទទួលបន្ទុកនៅព្រះសហគមន៍ បានមានប្រសាសន៍ថា ហាងកាហ្វេនេះបើកឡើង ដើម្បីជួយសម្រួលដល់បងប្អូន ដែលមានបំណងស្វែងយល់អំពីរបៀបថ្មីៗ ក្នុងការដាំដុះដំណាំកសិកម្ម។

ក្នុងឱកាសនេះដែរ លោកហេងកោះរកាបានថ្លែងអំណរគុណយ៉ាងជ្រាលជ្រៅចំពោះគម្រោងនៃកម្មវិធី។ លោកក៏បានជំរុញ និងលើកទឹកចិត្តដល់ព្រះសហគមន៍ដែលបានជួយអភិវឌ្ឍន៍សង្គម។ **តាំង ម៉ែងលុន**



Photo : T. Meng Chun

**បន្តជំនឿក៏ជាការងាររបស់យើង**

នៅរៀងរាល់មួយខែម្តង ព្រះសហគមន៍កាតូលិកភូមិកោះរកាក្រៅ បានរៀបចំកម្មវិធីមួយដើម្បីជួបជាមួយបងប្អូនចំនួន១៥នាក់ដែលស្រុកជួយបន្តជំនឿដល់អស់បងប្អូន ដែលមានបំណងចង់ស្គាល់ព្រះយេស៊ូ ។ ក្នុងការប្រជុំគ្នានេះ បងប្អូនមានគោលបំណងជួយលើកទឹកចិត្តគ្នាទៅវិញទៅមក និងជួយសម្រួលបញ្ហា និងកងខ្វះខាតផ្សេងៗនៅពេលអប់រំជំនឿបងប្អូនដែលកំពុងស្វែងយល់ ។

កម្មវិធី ក៏ត្រូវបានសម្របសម្រួល ដោយលោកសេរីរ៉ាល់ ជាបូជាចារ្យណែនាំព្រះសហគមន៍ ។ កម្មវិធីនេះ យើងបានមើលផងដែរអំពីមេរៀន ឬរបៀបនៃការប្រជុំជាមួយបងប្អូន និងមានការផ្លាស់ប្តូរពិសោធន៍ពី គ្នាទៅវិញទៅមកដើម្បីចែករំលែកនូវអ្វីដែលយើងមាន ។ ទាំងអស់នេះជាអំណរសប្បាយដែលយើងទទួលបានពីព្រះជាម្ចាស់ !

## ព្រះសហគមន៍កាតូលិកតាហែន ស្វែងរកទីផ្សារលក់ផលិតផលទេវបរទេស

### ខាន់ ភីម្យ

អាវ ក្រមា កាបូប ថង់យាម ក្រណាត់ទ្រនាប់ បាន ក្រណាត់ទ្រនាប់កែវជាដើម គឺសុទ្ធសឹងតែជារបស់កែច្នៃរបស់បងប្អូន នៃព្រះសហគមន៍តាហែន ដែលអាចស្វែងរកទីផ្សារនៅក្រៅប្រទេសបាន ។

កញ្ញាល ម៉ាស់ ទទួលខុសត្រូវផ្នែកទីផ្សារនៃព្រះសហគមន៍តាហែន បានអះអាងថា ជាមួយនិងសម្ភារៈទាំងអស់នោះ ព្រះសហគមន៍គឺបាននាំចេញទៅកាន់ប្រទេសមួយចំនួនរួចមកហើយមានដូចជា ប្រទេស អាឡឺម៉ង់ អេស្ប៉ាញ កូរ៉េខាងត្បូង ឬអូស្ត្រាលីជាដើម ។ ក្រៅពីនេះ គឺព្រះសហគមន៍អាចលក់ផ្ទាល់នៅក្នុងព្រះសហគមន៍កាតូលិក ឬបម្រើដល់ភ្ញៀវទេសចរណ៍ជាទូទៅ ដែលបានមកដល់ព្រះសហគមន៍តាហែន ។

កញ្ញាបានបន្តទៀតថាកាលពីឆ្នាំ២០១០ ទីផ្សារធំរបស់យើង គឺប្រទេសអាឡឺម៉ង់ ដោយបានបញ្ជាទិញផលិតផល ពីព្រះសហគមន៍តាហែន ប្រមាណជា១៥ម៉ឺនសម្រាប់ដោយមានតម្លៃលក់រាយមួយ

គឺ២៥០០រៀល ។ ប្រទេសអេស្ប៉ាញបានបញ្ជាទិញពីយើងប្រមាណពី៣០០ ទៅ៥០០អាវ ជាមួយនិងតម្លៃនៃការលក់ចេញ ក្នុងអាវមួយ មានតម្លៃ ១២ដុល្លារ ។ ក្រៅពីនេះទៀត យើងអាចលក់ចេញបានខ្លះនៅកាន់កូរ៉េខាងត្បូង និងប្រទេសអូស្ត្រាលី នៅពេលដែលយើងបានត្រូវគេអញ្ជើញទៅសម្តែងនៅក្នុងប្រទេសទាំងនោះ ។

កញ្ញាបានបញ្ជាក់ទៀតថា : "ឆ្នាំនេះយើងបើកទីផ្សាររបស់យើងបានច្រើនខណៈដែលឆ្នាំទៅយើងនាំចេញតែទៅអេស្ប៉ាញតែប៉ុណ្ណោះ" ។

អ្នកស្រីមុំពូ ម៉ិច ជាអ្នកសម្របសម្រួលមណ្ឌលវប្បធម៌ប្រពៃណី ភ្លេង និងសិប្បកម្មនៃព្រះសហគមន៍តាហែនបានមានប្រសាសន៍ឱ្យដឹងថាគម្រោងនេះ មានដើមកំណើតដំបូង គឺចេញមកពីការបណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈខាងកាត់ដេរ ប្រមាណពី ៣ទៅ ៤ ឆ្នាំមុន ដែលព្រះសហគមន៍កាតូលិកផ្តល់ដល់សហគមន៍មូលដ្ឋានប្រជាជន ។ នៅបច្ចុប្បន្នគម្រោងនេះ កំពុងផ្តល់ផលប្រយោជន៍ឱ្យដល់សហគមន៍បានមួយចំនួនផងដែរ ។

អ្នកស្រីបានបញ្ជាក់ដែរថា : "មកដល់ពេលនេះយើងពង្រីកពី៥ម៉ាស៊ីន នៅក្នុងព្រះសហគមន៍ ទៅដល់៨០ម៉ាស៊ីន នៅទូទាំងព្រះសហគមន៍ ហើយបើយើងមានទីផ្សារកាន់តែធំ ។ យើងរំពឹងថាយើងនឹងពង្រីកវាបន្តទៅទៀត" ។

អ្នកស្រីបានឱ្យដឹងទៀតផងដែរថា ក្រៅពីរបស់របរខាងលើនេះដែរព្រះសហគមន៍តាហែនអាចនឹងមានសមត្ថភាពទទួលបានទិន្នផលសិប្បកម្មផ្សេងៗទៅតាមការបញ្ជាទិញពីខាងក្រៅផងដែរ ។ អ្នកស្រីបានបន្តទៀតថា មកដល់សព្វថ្ងៃនេះ វត្ថុធាតុដើមទាំងអស់គឺបានពីទីផ្សារ គឺលើកលែងតែក្រមាមួយចេញ ដែលយើងបានតម្រូវពូ និងធ្វើការកាត់ដេរនៅក្នុងព្រះសហគមន៍កាតូលិកផ្ទាល់ ។

អ្នកស្រីបន្ថែមទៀតថា នៅក្នុងពេលសព្វថ្ងៃនេះសិប្បកម្មនៅតាហែន បានចាប់ផ្តើមទាក់ទាញភ្ញៀវទេសចរណ៍បរទេស និងលក់វត្ថុអនុស្សាវរីយ៍ផ្សេងៗបានមួយចំនួនផងដែរ ។

អ្នកស្រីបញ្ជាក់ថា : "របស់ដែលយើងលក់មានតម្លៃចាប់ពី២៥០០រៀល រហូតដល់១២ដុល្លារ" ។



Photo : Bishop Kike

# “ត្រឹមតែ២ ឬ៣នាក់ព្រះអង្គគង់ជាមួយ”

## អ៊ឹម សុខន

ប៉ុល ខាំថង ជាឈ្មោះស្ត្រីវ័យ ៥២ឆ្នាំម្នាក់ ដែលនិយាយថា : “ព្រះជាម្ចាស់ទ្រង់បានត្រាស់ហៅបុត្រធីតារបស់ព្រះអង្គឱ្យដើរតាមផ្លូវសុចរិត ។ សម្រាប់ខ្ញុំជាអ្នកបម្រើរបស់ព្រះអង្គក៏ដូច្នោះដែរ” ។

នៅខែសីហា ឆ្នាំ១៩៧៩ គឺជាពេលវេលាមួយដែលរូបអ្នកស្រី និងគ្រួសារ ត្រូវគេជំនឿស្រឡាញ់ទៅនៅជំនាយចូលប្រទេសថៃ បន្ទាប់ពីរបបប៉ុលបត ត្រូវបានបញ្ចប់ ។ ការរស់នៅជាជនភៀសខ្លួន គឺជារឿងមួយមិនងាយស្រួលនោះឡើយនៅពេលដែលប្រទេសឆ្លងដែនកំណត់កាលសង្គ្រាមមួយ ។ អ្នកស្រីក៏និយាយថា : “ការរស់នៅគឺខ្លះមុខខ្លះក្រោយ” ។

អ្នកស្រីមានប្រសាសន៍បន្ថែមថា : “អ្នកនៅផ្ទះក្បែរខ្ញុំប្រាប់ថា ឱ្យតែចូលសាលានា យើងចាំតែយកប្រាក់ ។ នេះជាហេតុដំបូង ខ្ញុំចូលព្រះសហគមន៍ គឺដើម្បីក្រពះនៅឆ្នាំ១៩៨៧” ។ អ្នកស្រីបន្តថា បន្ទាប់មកអ្នកស្រីបានស្តាប់អត្ថបទមួយ និយាយថា “តើអ្នកមករកអ្វី?” ពេលនោះអ្នកស្រីចាប់ផ្តើមរិះគិតពីទង្វើ និងចិត្តរបស់ខ្លួនថា ហេតុអ្វីចូលស្វែងយល់ពីព្រះសហគមន៍? អ្នកស្រីនិយាយថា : “ដំបូងគេមិនឱ្យខ្ញុំរៀនអត្ថបទអ្វីទេ គេថា គឺមានតែគ្រូអប់រំជំនឿ និងគ្រូបរិស័ទទើបរៀនបាន ។ ខ្ញុំសួរលោកអភិបាលអ៊ីវ៉ាមូសពីរឿងនេះ ។ លោកក៏ប្រាប់ថា : “ព្រះគម្ពីរគឺសម្រាប់មនុស្សទាំងអស់គ្នា” ។ អ្នកស្រីនិយាយទៀតថា ក្រោយមក គេមិនឱ្យខ្ញុំជ្រុជជូនទឹក



Photo : F. Tolet

នៅពេលនោះ ខ្ញុំយំខ្លាំងណាស់ តែមិនដឹងហេតុអ្វី? រហូតដល់ឆ្នាំ១៩៨៩ ទើបខ្ញុំទទួលបានប្រាក់បៀវត្ស ។ ខ្ញុំក៏យល់ថា នេះជាអ្វីដែលព្រះជាម្ចាស់ចង់ឱ្យខ្ញុំបន្តស្វែងយល់អំពីចិត្តខ្លួនឯងឱ្យបានច្បាស់” ។

ដល់ឆ្នាំ១៩៩២ ទើបក្រុមគ្រួសាររបស់អ្នកស្រីប៉ុល ខាំថង មករស់នៅឯភូមិតាពូង ស្រុកថ្មតោល ខេត្តបាត់ដំបង ។ អ្នកស្រីនិយាយថា : “ពេលនោះខ្ញុំជិះម៉ូតូដូចមកអធិដ្ឋាននៅបាត់ដំបងរាល់អាទិត្យ ជាមួយកូនមិនដែលខានទេ ។ មានម្តងនោះលោកអភិបាលប្រាប់ថា បើធ្វើដូច្នោះ ខ្ញុំត្រូវចំណាយប្រាក់

ច្រើន ។ លោកប្រាប់ខ្ញុំថា គួរប្រមូលគ្រីស្ទបរិស័ទឯទៀតមកជួបជុំគ្នា នៅទីនេះ (ភូមិតាពូង) “គឺមានគ្នាត្រឹមតែ២ ឬ៣នាក់ ព្រះអង្គគង់ជាមួយ” ។ សព្វថ្ងៃអ្នកស្រីប៉ុល ខាំថង បានបម្រើការងារនៅព្រះសហគមន៍ប៊ែលីន ធ្វើជាគ្រូអប់រំជំនឿ និងអ្នកទទួលខុសត្រូវនូវកិច្ចការផ្សេងៗ ។ អ្នកស្រីនិយាយដោយចិត្តសង្ឃឹមថា : “អ្វីដែលអ្នកស្រីធ្វើ គឺព្រះជាម្ចាស់ជាអ្នកចាត់មក ។ ហេតុនេះខ្ញុំរំពឹងថា យុវជនជាគ្រីស្ទបរិស័ទជំនាន់ក្រោយ គឺរំពឹងមានជំនឿរឹងមាំ និងពឹងផ្អែកជីវិតរបស់ខ្លួនលើព្រះជាម្ចាស់ ។

## ថ្វាយអភិបូជ័យសម្រាប់វិញ្ញាណកូនបងស្រីអ៊ីវ៉ាង វីជីនេរៀ Irang Virginia

ព្រះវិហារសន្តូរសែប (ព្រះសហគមន៍ផ្សារតូច) នៅរាជធានីភ្នំពេញ និងរៀបចំថ្វាយអភិបូជ័យសម្រាប់វិញ្ញាណកូនបងស្រីអ៊ីវ៉ាង វីជីនេរៀ នៅថ្ងៃទី២៤ កុម្ភៈ វេលាម៉ោង ៦:១៥នាទីល្ងាច ដែលមានលោកអភិបាលអូធីរីយេ ជឺតអ៊ីស្តែ ជាអធិបតីភាព។ អស់រយៈកាលជិត ១០ឆ្នាំ ដែលបងស្រីអ៊ីវ៉ាង វីជីនេរៀ មានបេសសកម្មនៅក្នុងប្រទេសកម្ពុជា។ បងស្រីបានចូលមកប្រទេសកម្ពុជានៅឆ្នាំ២០០១។ កិច្ចការងាររបស់បងស្រីគឺមើលថែទាំអ្នកជំងឺនៅមណ្ឌលទទួលអ្នកជំងឺព្រះវិហារសន្តូរសែប (ព្រះសហគមន៍ផ្សារតូច) ក្នុងឆ្នាំ២០០១-២០០៦។ ក្នុងឆ្នាំ

២០០៦-២០០៨ បងស្រីត្រូវបានជ្រើសតាំងជាបងស្រីប្រធាននៅខេត្តបាត់ដំបង។ ពីឆ្នាំ២០០៩-២០១០ បងស្រីជាអ្នកទទួលខុសត្រូវនៅមន្ទីរពេទ្យព្រះកុមារយស្សីស្ថិតនៅក្នុងមន្ទីរពេទ្យបង្អែកដូនកែវក្នុងខេត្តតាកែវ។ នៅក្នុងខែឧសភា ឆ្នាំ២០១០ បងស្រីបានមកចេញពីប្រទេសកម្ពុជាទៅប្រទេសហ្វីលីពីនដើម្បីសម្រាកព្យាបាលជំងឺ។ បងស្រីកើតនៅថ្ងៃទី២៥ ខែធ្នូ ឆ្នាំ១៩៤៩ ជាជនជាតិហ្វីលីពីន និងជាសមាជិកនៃក្រុមគ្រួសារ បុត្រីនៃ មេត្តាករុណា (Daughter of Charity) បានទទួលមរណភាពកាលពីថ្ងៃទី២០ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១១ វេលាម៉ោង៣ និង៤០នាទី

រសៀល ក្នុងជន្មាយុ ៦១ឆ្នាំ នៅប្រទេសហ្វីលីពីន ដោយជំងឺមហារីកសួត។

៩៤ ពីមស្សេន



Photo : Daughters of Charity

# ព្រំដែន

## ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជាសោកស្តាយចំពោះការប្រយុទ្ធនៅព្រំដែន

### ជាតិ សិក្ខា



Photos : Cambodian Caritas

នៅក្នុងសេចក្តីថ្លែងការណ៍ចុះថ្ងៃទី១៤ ខែកុម្ភៈ និងចុះហត្ថលេខា ដោយលោកអភិបាលសុខកុមារ អូលីវីយេ ជិតអិស្ត័រ នៃព្រះសហគមន៍កាតូលិក ភូមិភាគភ្នំពេញ ព្រះសហគមន៍កម្ពុជាបានសម្តែង នូវការសោកស្តាយយ៉ាងខ្លាំងចំពោះការប្រយុទ្ធ ប្រដាប់អាវុធកាលដើមខែកុម្ភៈកន្លងទៅ នៅតំបន់ ប្រាសាទព្រះវិហារ ។

សេចក្តីថ្លែងការណ៍បានអធិប្បាយថា : "ព្រះ សហគមន៍ស្នូមរួមចំណែកក្នុងទុក្ខលំបាកនេះដែល

ជាទុក្ខលំបាករូបរបស់ជាតិយើងទាំងមូល និងរបស់ មនុស្សជាតិ ។

យោងតាមសេចក្តីថ្លែងការណ៍ ព្រះសហគមន៍ កាតូលិកកម្ពុជាសូមអំពាវនាវដល់គ្រប់អង្គការ សហគមន៍ជាតិ និងអន្តរជាតិទាំងអស់សូមចូលរួម ចំណែកតាមសមត្ថកិច្ចគ្រប់រូបភាព ដើម្បីបញ្ឈប់ ជាបន្ទាន់នូវការប្រយុទ្ធដោយប្រដាប់អាវុធនៅ តំបន់ប្រាសាទព្រះវិហារ ពីព្រោះជម្លោះនេះ បាន បណ្តាលឱ្យបាត់បង់នូវអាយុជីវិតមានតម្លៃរបស់ មនុស្ស បណ្តាលឱ្យប្រជាជនទុក្ខលំបាក ជាខ្លាំង និងដែលបានបំផ្លាញនូវទីសក្ការៈរបស់ប្រជាជន និង ប្រាង្គប្រាសាទដែលជាបេតិកភណ្ឌដ៏មានតម្លៃរបស់ មនុស្សជាតិនេះផង ។

លោកឡុង សុផល អ្នកសម្របសម្រួលកម្មវិធី អភិវឌ្ឍន៍របស់អង្គការជេអេស៊ី នៅខេត្តកណ្តាល បានមានប្រសាសន៍ថាលោកគាំទ្រទាំងស្រុងចំពោះ លោកអភិបាល និងបំណងរបស់លោក តាមរយៈ សេចក្តីថ្លែងការណ៍ ។ នេះបង្ហាញថា ព្រះសហគមន៍ កាតូលិកកម្ពុជាស្តាប់សង្គ្រាម និងប្រាថ្នានូវសន្តិភាព ជានិរន្តរ៍ ។ លោកបន្ថែមថា : "យើងប្រឆាំងនឹង

សង្គ្រាមពីព្រោះ វាផ្តល់ការឈឺចាប់ដល់គ្រប់ៗ គ្នា និងរាំងស្ទះដល់ការអភិវឌ្ឍន៍សេដ្ឋកិច្ច" ។

លោកដួង សាវ័ង្ស ជានាយកមណ្ឌលអប់រំជំនឿ ព្រះសហគមន៍កាតូលិកកម្ពុជា មានប្រសាសន៍ថា សេចក្តីថ្លែងការណ៍នេះ បានបង្ហាញអំពីការយកចិត្ត ដាក់របស់ព្រះសហគមន៍ចំពោះមនុស្សគ្រប់ៗរូប ។ នេះធ្វើឱ្យយើងពិចារណាថា សង្គ្រាមមិនគ្រាន់តែនាំ មកនូវការឈឺចាប់ចំពោះប្រជាជនកម្ពុជាតែនាំមក នូវការឈឺចាប់សម្រាប់ប្រជាជនទាំងសងខាង ។ លោកបន្ថែមថា : "យើងមិនចង់បានសង្គ្រាមទៅ ទៀតទេ ពីព្រោះវានឹងបង្កឱ្យមានគ្រោះថ្នាក់ ភាព ក្រីក្រ និងជនភៀសសិក ។ ហើយវាក៏ធ្វើឱ្យប្រជា- ជន ទាំងសងខាង លំបាកទំនាក់ទំនងរវាងទទួលបាន ជាមួយគ្នាដើម្បីលើកកម្ពស់កម្រិតជីវភាពរបស់ ពួកគេផងដែរ" ។

ការប្រយុទ្ធនៅព្រំដែនកម្ពុជាថែតំបន់ប្រាសាទ ព្រះវិហារពីថ្ងៃទី៤-៧ កុម្ភៈកន្លងទៅនេះ បណ្តាល ឱ្យមនុស្សរាប់សិបនាក់ស្លាប់ និងរបួស ( ទាហាន និង ជនស៊ីវិល ) និងមានជនភៀសសិករាប់ពាន់គ្រួសារ នៅប្រទេសទាំងពីរ ។

### អង្គការការីតាស និងអង្គការមនុស្សធម៌នានាកាត់បន្ថយការលំបាករបស់ជនភៀសសិក

ជនភៀសសិកពីការប្រយុទ្ធប្រដាប់អាវុធក្នុងទ្រង់ ទ្រាយធំរវាងកងទ័ពកម្ពុជា និងថៃ នៅព្រំដែន ព្រះវិហារចំនួន២០០០គ្រួសារ បានទទួលអំណោយ ពីអង្គការមនុស្សធម៌មួយចំនួន ដូចជាអង្គការការីតាស កម្ពុជា កាកបាទក្រហមកម្ពុជា និងអង្គការអ្នកស្វាម។

ប្រជាជនប្រមាណជា ១០០០នាក់ អាចទទួល នូវកំលាំងអំណោយដែលរួមមានអង្ករ ២៥គីឡូក្រាម មុងមួយ ក្លូមួយ ក្រមាមួយ និងខោអាវពិសម្រាប់។ ពួកគាត់ក៏អាចទទួលបាននូវស៊ីវិលទឹកស្រាប់ផ្គត់ផ្គង់ ជំរុំប្រមូលផ្តុំចំនួន ៦ នៅក្នុងពិរស្រុក គឺស្រុកជាំក្សាន្ត និងស្រុកត្បូងឃ្មុំ នៅក្នុងខេត្តព្រះវិហារ។

កម្មវិធីប្រគល់អំណោយមួយត្រូវបានធ្វើឡើងកាល ពីថ្ងៃអង្គារ ទី៨ ខែកុម្ភៈ នៅក្នុងភូមិមួយ ក្នុងស្រុក ត្បូងឃ្មុំ ខេត្តព្រះវិហារ ដែលមានចម្ងាយប្រមាណ៧០ គីឡូម៉ែត្រពីតំបន់ប្រយុទ្ធដោយកងទ័ព។

កញ្ញាឆន រតនា បុត្រីលើកផ្នែកសង្គ្រោះគ្រោះ មហន្តរាយនៃអង្គការការីតាសកម្ពុជា បានឱ្យដឹងថា

ជនរងគ្រោះភាគច្រើន ជាជនក្រីក្រ និងជាកសិករ។ អ្នកខ្លះគឺជាសាច់ញាតិរបស់ទាហាន។ នៅពេលប្រយុទ្ធ គ្នាដោយអាវុធ ពួកគាត់ភៀសខ្លួនយ៉ាងរហ័សដោយ មិនបានពាំនាំអ្វីមកជាមួយ។ ពួកគាត់មកជ្រកនៅតាម សាលារៀន វត្តអារាម ឬក្រោមម្លប់ឈើ។ ចំណែក អ្នកខ្លះទៀតសុំប្រជាជនក្នុងតំបន់ដើម្បីស្នាក់នៅ។

កញ្ញាឆន រតនា និយាយថា : "បញ្ហាសំខាន់នៅ ជំរុំ គឺការខ្វះខាតនូវអនាម័យ និងថែទាំសុខភាព។ ដូច្នេះជនភៀសសិករស់នៅយ៉ាងលំបាក" ។ កញ្ញាឆន ថា : "ប្រសិនបើស្ថានភាពនៅតែបន្ត ប្រជាជន កាន់តែលំបាក" ។

អ្នកស្រីមួយ យ៉ុង ជនភៀសសិកម្នាក់និយាយថា តាំងពីថ្ងៃទី៤ កុម្ភៈ គាត់បានទាក់ទេញពីលំនៅដ្ឋានជា កន្លែងប្រយុទ្ធគ្នាដោយមិនបានរៀបចំខ្លួនអ្វីទេដោយ សារមានការភ្លេងកាំភ្លើងចម្រើនពេក។ ឥឡូវនេះ គាត់មានការខ្វះខាតសព្វបែបយ៉ាង។ គាត់បន្តថា : "ខ្ញុំព្រួយបារម្ភណាស់។ ខ្ញុំមិនដឹងអំពីស្ថានភាពរបស់ប្តី

ខ្ញុំដែលជាទាហាននៅសមរម្យមួយ។ ខ្ញុំក៏លំបាកស្វែង រកចំណីអាហារសម្រាប់កូនៗខ្ញុំផងដែរ" ។ គាត់បន្ត ទៀតថា : "អង្គការនានាផ្តល់អំណោយដល់យើង។ ប៉ុន្តែមិនដឹងថាតើស្ថានភាពនឹងបន្តដល់ពេលណា?" ។

លោកគីម រតនា នាយកប្រតិបត្តិនៃអង្គការ ការីតាសកម្ពុជា មានប្រសាសន៍ថា : "យើងផ្តល់ឱ្យ គាត់នូវអំណោយ ជាពិសេសតម្រូវការមូលដ្ឋានដោយ សារយើងចង់កាត់បន្ថយការឈឺចាប់របស់ពួកគាត់" ។





Photo : N. Nithy

# អ្នកជំនាញអក្សរសាស្ត្រ “ពាក្យដំណាល មានកូនស្រី ដូចមាន ពាងប្រហុកដាក់មុខផ្ទះ” គឺហួសសម័យ

## ខាន់ ភីម្យ

លោកបណ្ឌិតសុំឈុំប៊ុន អគ្គលេខាធិការនៃរាជបណ្ឌិតសភាកម្ពុជា មានប្រសាសន៍ថា ពាក្យដំណាលថា “មានកូនស្រី ដូចមានពាងប្រហុកដាក់នៅមុខផ្ទះ” ជាពាក្យដែលហួសសម័យហើយ ដោយសារសម័យនេះគឺជាសម័យ ដែលកម្ពុជាកំពុងអនុវត្ត សមភាពយើងខ្ញុំ ។

លោកបណ្ឌិតបានមានប្រសាសន៍ដែរថា ពាក្យដំណាលនេះ គឺជាពាក្យដែលគេគាត់តែងមកនៅក្នុងបរិបទសង្គមមនុស្ស មួយចំនួន កាលពីសម័យមុន ហើយវាមានខ្លឹមសារប្រហាក់ប្រហែលគ្នានឹងពាក្យដំណាលមួយចំនួនទៀតដែលគេតែងតែពោលលេងដូចជា “ស្រីបង្កើតច្រើនមិនជុំ” ឬ “ស្រីដូចជាផ្កាស្រស់និងមានក្លិនតែមួយភ្លែត ខណៈដែលបុរសជាមាសទឹក១០ ទោះបីធ្លាក់នៅក្នុងភក់ ក៏លាងទឹកជ្រះ” ។ ទោះបីយ៉ាងណា សម័យបច្ចុប្បន្ននេះ ពាក្យស្លោកទាំងអស់នេះហាក់ដូចជាមិនត្រូវទេ ក្នុងបរិបទសង្គមកម្ពុជា នាពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ។

តាមប្រសាសន៍របស់លោកបណ្ឌិត សុំឈុំប៊ុន ពាក្យដំណាលនេះច្រើន គឺមានន័យជាអវិជ្ជមាន សំដៅទៅលើស្រី ហើយគេ

ប្រដូចស្រ្តីបានទៅនឹងប្រហុក ដែលមានខ្លឹមស្មុយ ឆាប់ធ្លិន ហើយងាយនឹងទទួលរងនូវការរិះគន់អំពីអ្នកដទៃ និងអ្នកជិតខាងទាំងពួង ដោយសារតែក្បួន ច្បាប់ប្រពៃណី និងទំនៀមទម្លាប់ ។ ប៉ុន្តែនាសម័យបច្ចុប្បន្ន គូនាទីរបស់ស្រី នៅក្នុងសង្គម និងនៅក្នុងការងារទូទៅ គឺត្រូវបានគេលើកតម្កើង ជាបន្តបន្ទាប់ ។

លោកបណ្ឌិតបានបញ្ជាក់ថា៖ “ស្រីឥឡូវនេះ គឺមិនមែនមិនអាចបង្កើតច្រើនមិនជុំនោះទេ ។ ប៉ុន្តែគេហ៊ានទៅដល់អះអាងស្រីឥឡូវនេះអាចបង្កើតដល់ផែនដីផង” ។

លោកក៏បានបន្តទៀតថា មកដល់ពេលបច្ចុប្បន្ននេះ ទាំងនៅក្នុងគ្រួសារ ឬការងារផ្សេងៗ ក្នុងសង្គមដូចជាអាជីវកម្ម ការងាររាជការ និងអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាលជាដើម ការងាររបស់ស្រី សុទ្ធតែត្រូវបានគេទទួលស្គាល់ ហើយមានស្រីកម្ពុជាជាច្រើន ដែលទទួលជោគជ័យនៅក្នុងគ្រួសារ និងការងាររបស់ពួកគេនៅក្នុងសង្គម ។

លោកបានបញ្ជាក់ទៀតដែរថា : “មានកូនស្រី ដូចមានពាងប្រហុកដាក់មុខផ្ទះអត់ត្រូវទេ គួរឈប់ប្រើទៅ វាលែងមានតម្លៃហើយពាក្យនេះ” ។

## ៣ ប្រការ របស់អានូ

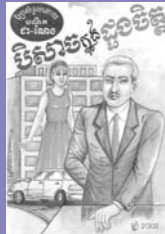
នេះគឺជារឿងរបស់កុមារាម្នាក់ ឈ្មោះអានូ និងទេពធីតា ឆ្នាំដើម ។ អានូមិនសប្បាយចិត្តដោយឪពុកម្តាយគេ មានសមាជិកថ្មីម្នាក់ទៀត គឺប្អូនស្រីរបស់គេដែលទើបកើត ។



អ្វីៗផ្ទាល់ប្តូរទាំងអស់នៅក្នុងផ្ទះ ពីមុនឪពុកម្តាយធ្លាប់ស្រលាញ់ និងថ្នាក់ថ្នមអានូរាល់ថ្ងៃ ។ ឥឡូវអានូធ្វើកិច្ចការគ្រប់បែបយ៉ាង គឺស្ទើរគ្មានពេលទំនេរទៅលេងជាមួយមិត្តភក្តិដទៃទៀតក្នុងភូមិ ។ ថ្ងៃមួយ ជាសំណាងល្អ អានូជួបជាមួយទេពធីតា ម៉ាប់ម្នាក់ ឱ្យ៣ប្រការឱ្យគេ ។

តើអានូសុំពរអ្វីខ្លះពីទេពធីតា? តើអានូនឹងទៅយ៉ាងណានៅពេលដែលបំណងរបស់គេបានសម្រេចហើយ ?

សៀវភៅរឿងត្រូវតាក់តែងឡើង និងរំលេចដោយរូបភាពដ៏ស្រស់ស្អាតនិងជួយប្អូនៗ ឱ្យរៀនអានអក្សរដោយខ្លួនឯង និងយល់ដឹងរឿងរ៉ាវអប់រំមួយចំនួនទៀត ។ រឿងនេះនិពន្ធ និងរចនារូបភាពដោយលោកទ្រី សម្បុរ មាន ៤០ទំព័រ មានតម្លៃ២,៥ដុល្លារ និងបោះពុម្ពដោយរោងពុម្ពកូមិកអាត (Comics Art) ។



## ជំនួយដល់ស្ត្រី

នេះគឺជាប្រលោមលោកខ្មាតខ្លីជាបែបស៊ើបអង្កេតមួយ នៅក្នុងសៀវភៅរឿងបិសាចក្នុងដួងចិត្ត ។ រឿងនេះមានលក្ខណៈអាទិកំបាំង និងលាយឡំនឹងចម្លងជាច្រើន ។

ចំណោទរឿងដែលចងបន្តិចម្តងៗ បានទាញនូវចក្ខុអ្នកអានឱ្យបើកនូវសន្លឹកសៀវភៅ ពីទំព័រមួយ ទៅទំព័រមួយទៀតដោយមិនដឹងខ្លួន ។

ភាគីមួយពេលដែលអេលីស ធមសុន កំពុងតែអង្គុយមើលទូរទស្សន៍តែម្នាក់ឯង ស្រាប់តែមានអធិការប៉ូលីស២នាក់ចូលទៅចាប់ខ្លួនគាត់ ។ គាត់ក៏ត្រូវគេចោទថា បានសម្លាប់នារីម្នាក់ឈ្មោះហៃឡែន ។ តុលាការបានឱ្យមេធាវីម្នាក់ឈ្មោះមែរសែរដើម្បីការពារ គាត់ ។ ប៉ុន្តែមេធាវីនេះមិនបានការពារគាត់ទេ ប៉ុន្តែបែរជាបន្ថែមទម្ងន់ទោស ឱ្យគាត់ទៀត ។ តើគាត់មានផ្លូវអ្វីនឹងជ្រើសរើសទៀត? បើគាត់គ្មានសាក្សី គ្មានសាច់ព្រាតិ និងថែមទាំងគ្មានមិត្តភក្តិម្នាក់សោះ ជាពិសេស គាត់គ្មានលុយ ១សេនសម្រាប់ជួលមេធាវីតូចៗ ដើម្បីការពារខ្លួននោះ ។

រឿងជំនួយដល់ស្ត្រី និពន្ធដោយលោកប្រិសេ វ៉ាល់តុន Bryce Walton ប្រែសម្រួលដោយបណ្ឌិតជា ណេង ។

# អធិប្បាយព្រះបន្ទូលថ្ងៃអាទិត្យ



## ខែមីនា ២០១១ នោយលោកម្ចាស់ប្រាសាទស្រីសោយន៍ សេនីយ៍សាល

ខែមីនានេះ គ្រិស្តបរិស័ទចូលរដូវ ៤០ថ្ងៃ ដែលជារដូវមួយពិសេស។ យើងទាំងអស់គ្នាខិតខំអធិដ្ឋានតមអាហារ និងធ្វើទានឱ្យអ្នកដែលខ្វះខាត។ ចំពោះបងប្អូនដែលត្រូវមន្ត្រីទទួលអត្តសញ្ញាណប្រមុខទឹកនៅពេលវាត្រូវបំប្លែងទម្រង់នោះវិញ រដូវនេះជាពេលវេលាដ៏សំខាន់ដែលបងប្អូនត្រូវទទួលការអប់រំពិសេស។ អត្ថបទគម្ពីរដំណឹងល្អ ក្នុងខែមីនា ជួយបងប្អូនទាំងនោះឱ្យយល់ច្បាស់អំពីអត្ថន័យនៃជីវិតជាគ្រិស្តបរិស័ទ។

### អាទិត្យទី៩ ក្នុងរដូវធម្មតា (ថ្ងៃទី០៦ ខែមីនា ២០១១) (ម៉ាថាយ ៧,២១-២៧)

“អ្នកដែលចូលទៅក្នុងព្រះរាជវាំងនៃស្ថានបរមសុខ មិនមែនជាអ្នកដែលគ្រាន់តែហៅខ្ញុំថា “ព្រះអម្ចាស់! ព្រះអម្ចាស់!” ប៉ុណ្ណោះទេ គឺអស់អ្នកដែលធ្វើតាមព្រះហឫទ័យរបស់ព្រះបិតាខ្ញុំ ដែលគង់នៅស្ថានបរមសុខវិញ”។ តាមព្រះបន្ទូលនេះ ព្រះយេស៊ូវពួកយើងថា យើងត្រូវស្វែងយល់ពីព្រះហឫទ័យព្រះជាម្ចាស់ ហើយប្រតិបត្តិតាម។ តាមពិតបងប្អូនដែលទទួលការអប់រំជំនឿ កំពុងរៀនសូត្រដើម្បីយល់អំពីព្រះហឫទ័យព្រះជាម្ចាស់ គឺដើម្បីមានចំណេះអំពីព្រះអង្គ។ ចំណេះនេះពង្រឹងជំនឿរបស់បងប្អូន ហើយជំនឿនាំគេឱ្យប្រតិបត្តិតាម។ នេះមានន័យថា ជាការនាំបងប្អូនឱ្យប្រព្រឹត្តកិច្ចការដែលគាប់នឹងព្រះហឫទ័យព្រះអង្គ។ សរុបសេចក្តីទៅហាក់ដូចជាចំណេះអំពីព្រះជាម្ចាស់ ជំនឿលើព្រះអង្គ និងការប្រតិបត្តិ ជួយពង្រឹងគ្នាទៅវិញទៅមកក្នុងជីវិតរបស់បងប្អូន។ ព្រះយេស៊ូវមានព្រះបន្ទូលត្រឹមត្រូវមែនដែលពួកយើងថា យើងត្រូវបង្ហាញជំនឿរបស់យើងឱ្យមនុស្សឃើញដោយអំពើល្អដែលយើងប្រព្រឹត្ត។

### អាទិត្យទី១១ ក្នុងរដូវ៤០ថ្ងៃ (ថ្ងៃទី១៣ ខែមីនា ២០១១) ម៉ាថាយ (៤,១-១១)

នៅក្នុងព្រះគម្ពីរសម្តែងមេត្រីចាស់ វាលរហោស្ថាន ជាទីកន្លែងមួយដ៏សំខាន់។ ជនជាតិអឺរ៉ុបអាស៊ីអាគ្នេយ៍បានធ្វើដំណើរក្នុងវាលរហោស្ថានអស់រយៈពេល ៤០ឆ្នាំដើម្បីចូលក្នុងទឹកដីដែលព្រះជាម្ចាស់បានសន្យា គឺស្រុកកាណាន។ នៅពេលនោះ ប្រជារាស្ត្ររបស់ព្រះជាម្ចាស់បានធ្វើដំណើរឆ្ពោះទៅកាន់សេរីភាព។ ពួកគេបានឈប់ពីផ្នែកលើម្ចាស់ម្នាក់ ដែលមានលក្ខណៈជាមនុស្ស (ស្តេចជាវោន) ដើម្បីពឹងផ្អែកលើព្រះជាម្ចាស់អស់ពីដួងចិត្ត។ នៅវាលរហោស្ថាន ព្រះយេស៊ូវបង្ហាញអំពីសេរីភាពដ៏ពិតប្រាកដ ដែលមកពីការពឹងផ្អែកលើព្រះបន្ទូលព្រះជាម្ចាស់។ ព្រះបន្ទូលជាទីពឹងដើម្បីឈ្នះការល្ងង់ ដែលយើងជួបប្រទះ។

### អាទិត្យទី២ ក្នុងរដូវ៤០ថ្ងៃ (ថ្ងៃទី២០ ខែមីនា ២០១១) ម៉ាថាយ (១៧,១-៩)

លោកម៉ូសេ និងព្យាករីអេលី ទាំងពីររូប ជាតំណាងសម្តែងមេត្រីចាស់ គឺតំណាងរបស់គម្ពីរធម្មវិន័យ និងគម្ពីរព្យាករី។ ព្រះយេស៊ូវសន្តោសជាមួយលោកទាំងពីរដើម្បីដឹងអំពីអនាគតកាលរបស់ព្រះអង្គតាមរយៈគម្ពីរធម្មវិន័យ និងគម្ពីរព្យាករី ទស្សន៍ទាយអំពីព្រះមេស៊ី ជាពិសេសព្រះអង្គនឹងសោយទីវង្គតហើយទទួលសិរីរុងរឿងដែលមកពីព្រះជាម្ចាស់។ នៅពេលយើងអធិដ្ឋាន និងអានព្រះបន្ទូលព្រះវិញ្ញាណដ៏វិសុទ្ធអាចបំភ្លឺយើងឱ្យស្គាល់អំពីដំណើរជីវិតរបស់យើង។

### អាទិត្យទី៣ ក្នុងរដូវ៤០ថ្ងៃ (ថ្ងៃទី២៧ ខែមីនា ២០១១) ម៉ាថាយ (៤,៥-៩)

ព្រះយេស៊ូវជួបស្ត្រីសាសន៍សាម៉ារីម្នាក់ដែលមានបញ្ហាច្រើនក្នុងជីវិត។ នេះជាមូលហេតុដែលនាំឱ្យស្ត្រីនេះមកដងទឹកនៅពេលថ្ងៃត្រង់ ពីព្រោះប្រហែលជានាងមិនសូវចង់ជួបអ្នកដទៃទេ។ នាងចូលចិត្តនៅតែម្នាក់ឯងដោយឡែកពីគេ ដូចនាងខ្មាស់គេ ព្រោះខ្លួនឆ្ងាប់មានប្តីប្រាំមកហើយ។ ដើមដំបូងស្ត្រីនេះប្រកាន់ព្រះយេស៊ូវដោយសារព្រះអង្គជាជនជាតិយូដា។ ក្រោយមកនាងមានសំណួរ ជាច្រើនអំពីរបៀបថ្វាយបង្គំព្រះជាម្ចាស់។ ព្រះយេស៊ូវពន្យល់គាត់អំពីការថ្វាយបង្គំដ៏ពិតប្រាកដ គឺថ្វាយបង្គំព្រះជាម្ចាស់ជាព្រះបិតាតាមព្រះវិញ្ញាណដ៏វិសុទ្ធ។ ព្រះអង្គអប់រំគាត់អំពីពិធីប្រមុខទឹកដែលបំពេញចិត្តមនុស្សដែលស្វែងរកព្រះជាម្ចាស់។ ជាលំដាប់នាងទទួលស្គាល់ថា ព្រះយេស៊ូវជាព្រះគ្រិស្ត និងជាព្រះសង្គ្រោះរបស់មនុស្សលោក។ ចំពោះអស់បងប្អូនដែលត្រូវមន្ត្រីទទួលអត្តសញ្ញាណប្រមុខទឹកគួរចាប់អារម្មណ៍នឹងការអប់រំរបស់ព្រះយេស៊ូវដល់ស្ត្រីសាម៉ារី។

## កំណាព្យ

### ទំនួញអប្សរា

(បទគោព័ទ្ធស្តីង)

- ១-អ្នកមានជីវិតបិតលើលោក ដីមានជីវជាតិលាតធំក្រៃ
- ២-សម្បុរសម្បត្តិសត្វឈឺផង អួរតូចអួរធំប៉ុទឹកហូរ
- ៣-តន្ត្រីពីរោះទ្រព្យនាយ ករិដៃឆ្លើមឆ្លើមសំដី
- ៤-ទំនុកទុញលោកបោកអក្ខរា ទុក្ខអើយទុក្ខក្រំណែនចុក
- ៥-ព្រានអាមអំណាចកាចបូស្សា អៀនអស់ធម្មជាតិញាតិប្រៀងលាន
- លោកនេះគោកលើផែនដី ក្រែម្តូចរណែក្តុំសម្បុរ។
- ផងផែនកន្លងព្រៃដងអួរ ហូរលាន់ជាស្តុរតូរតន្ត្រី។
- លាយខ្យល់ពាយនាយករិ សំដីមានន័យរាយទំនុក។
- អក្ខរាចែងចារសិលាទុក ចុកចាប់មិនសុខព្រោះតែព្រាន។
- បូស្សាប្រហារមិនខ្មាសអៀន លានលោកបំពានគ្មានមេត្តា។

- ៦-មេត្តាអប្សរាចារយលង ធីតាប្តីកំប្លែកអស្សរា
- ៧-ខ្មែរមានឈាមជំអ្នកតស៊ូ ត្រូវតែមនុស្សរាល់គ្នាឈាមខ្មែរ
- ៨-ប្រាកដកំណត់ម្តូចម្នាក់ បទមើលរូបរាងគួរកំសត់
- ៩-ពិតណាស់ឃើញច្បាស់ព្រះសិរសា អាណិតម្នាក់ណ្តើរមិទ្រុ

- លងស្រស់នោមយង់ទេពធីតា អស្សរាស្នាដៃបុរសខ្មែរ។
- ស៊ូស្តាប់ហ៊ានប្តូរឥតត្រូវ ខ្មែរពិតអ្នកស្នេហ៍ជាតិប្រាកដ។
- ចម្លាក់បាត់បាក់គ្រប់បែបបទ កំសត់ព្រោះអស់រូបរាងពិត។
- សាសន្តកាយាសែនអាណិត ចិត្តស្តាយកាយគិតចង់សងសឹក។



អ្នកស្រី ខុង ណារី

និពន្ធដោយអ្នកស្រី ខុង ណារី រៀបរៀងដោយលោក ឡុង សុផល។

# ពិធីប្រោះព្រំភូមិនៅព្រះសោតមន៍ចំណោម ភូមិបាត់ដំបង

លី សុវណ្ណា



# ប៊ីវីអាទីកង

## សម្តេចប៉ាបបេនេឌិកទី១៦ សូមឱ្យព្រះសហគមន៍វិវត្តន៍អំពីអត្តសញ្ញាជ្រមុជទឹក

សម្តេចប៉ាបបេនេឌិក ទី១៦ បានស្នើសុំឱ្យព្រះសហគមន៍វិវត្តន៍អំពីអត្តសញ្ញាជ្រមុជទឹកក្នុងរដូវអប់រំពិសេសនេះ ។

យោងទៅតាមសារលិខិតរបស់សម្តេចប៉ាបប្រចាំរដូវអប់រំពិសេស កាលពីថ្ងៃទី២២ ខែ កុម្ភៈ កន្លងទៅនេះ សម្តេចប៉ាបបេនេឌិក ទី១៦ បានមានប្រសាសន៍ថា: “បងប្អូនទទួល ពិធីជ្រមុជទឹក បងប្អូនត្រូវរកក្នុងផ្ទះជាមួយព្រះគ្រីស្ទ ហើយបងប្អូនក៏ទទួលជីវិតថ្មីរួម ជាមួយព្រះអង្គដែរ” ។ សម្តេចប៉ាបបេនេឌិកទី១៦ បានមានប្រសាសន៍បែបនេះ នៅក្នុង សាររបស់សម្តេចសម្រាប់រដូវអប់រំពិសេសឆ្នាំនេះ ។

តាមរយៈសារលិខិតនេះ សម្តេចប៉ាបបានឱ្យដឹងថា នេះគឺជាការភ្ជាប់មួយរវាងអត្ត សញ្ញាជ្រមុជទឹក និងរដូវអប់រំពិសេស ដែលជាពេលវេលា និងជាបទពិសោធន៍ដ៏មានតម្លៃ របស់ព្រះសហគមន៍ ។ សម្តេចប៉ាបមានប្រសាសន៍ថា ពិធីជ្រមុជទឹកនៅកុមារភាព គឺជា អំណោយទានរបស់ព្រះជាម្ចាស់ ។ គ្មាននរណាម្នាក់អាចទទួលជីវិតអស់កល្បជានិច្ចដោយ ការខំប្រឹងប្រែងផ្ទាល់ខ្លួនឯងនោះទេ គឺត្រូវពឹងផ្អែកលើព្រះជាម្ចាស់ ។

សម្តេចមានប្រសាសន៍បន្តថា ធម៌មេត្តាករុណារបស់ព្រះជាម្ចាស់ បានដកហូតចេញពី មនុស្ស នៅក្នុងពេលនោះដែរ នាំឱ្យយើងបានទទួលព្រះយេស៊ូផ្ទាល់ក្នុងជីវិតប្រចាំថ្ងៃ របស់ខ្លួនដោយមានសេរីភាព ។

សម្តេចបញ្ជាក់ថា អត្តសញ្ញាជ្រមុជទឹកនាំឱ្យគ្រីស្ទបរិសុទ្ធរួមស្លាប់រួមរស់ជាមួយព្រះ គ្រីស្ទ ដែលសោយទិវង្គត និងទទួលព្រះជន្មរស់ឡើងវិញ។ អត្តសញ្ញាជ្រមុជទឹក មិនមែន ជាពិធីបុណ្យពិបុរាណទេ តែអត្តសញ្ញាជ្រមុជទឹកធ្វើឱ្យអ្នកជឿជួបនឹងព្រះគ្រីស្ទ ដែលព្រះ អង្គប្រែការរស់នៅរបស់គេក្នុងគ្រប់វិស័យ ឱ្យមានសភាពថ្មី។ ព្រះគ្រីស្ទប្រទានព្រះជន្ម ផ្ទាល់របស់ព្រះបិតាឱ្យអ្នកជឿ ហើយក៏ត្រាស់ហៅគេឱ្យប្រែចិត្តគំនិត ដោយស្មោះ ដោយ មានព្រះបិតាប្រណិសណ្តោសជំរុញគេ និងគាំទ្រគេ ឱ្យទៅជាមនុស្សពេញវ័យរួមជាមួយ ព្រះគ្រីស្ទ ។

Zenit.org



**វិទ្យុវិភាសអាស៊ី (RVA)**  
**ផ្នែកការសាខ្មែរឆ្មាយរយៈពេល ៥៧នាទី**  
**ខ្សែទូរស័ព្ទសាខ្មែរ: ៧៧៧៧៧**  
**ខ្សែទូរស័ព្ទសាខ្មែរ: ៧៧៧៧៧**  
**(Short Wave = sw) គឺ :**  
**~ពេលរសៀល ពីម៉ោង ៥:០០នាទី ដល់ម៉ោង ៥:៣០នាទី ផ្សាយក្នុងរលកឆាតុអាកាស**  
**១១៥៥០ គីឡូហ្វឺតស៍ ត្រូវនឹងកម្ពស់ ២៥,៣២ ម៉ែត្រ។**  
**ស្ថាប័នវិទ្យុវិភាស អាស៊ី (RVA) លោកអ្នកនឹងទទួលបានចំណេះដឹងទូទៅជាច្រើនទាក់ទង**  
**នឹងជីវិតរស់នៅប្រចាំថ្ងៃ និងសង្គម និងព័ត៌មាននានាពីព្រះសហគមន៍កាតូលិកនៅកម្ពុជា។**

# ការងារប្រចាំខែ

- ថ្ងៃ៥-៦ មីនា : នៅព្រះសហគមន៍បឹងទំពុន មានរៀបចំសិក្ខាសាលាលើប្រធានបទ “គ្រីស្ទបរិសុទ្ធមានតម្លៃក្នុងសង្គម”។
- ថ្ងៃ០៨ មីនា : បងស្រីលក្ខណៈធ្វើសំណាក់ ធម៌ខាងអប់រំជំនឿ និងស្វែងរកយុទ្ធសាស្ត្រ បង្រៀនកុមារនៅព្រះសហគមន៍សៀមរាប។
- ថ្ងៃ១២ មីនា : គ្រីស្ទបរិសុទ្ធ ៣១នាក់ ដែល មកពីព្រះសហគមន៍កំពត សំណាក់ធម៌មួយ ថ្ងៃជាមួយលោកអភិបាល នៅព្រះវិហារសន្ត យ៉ូសែប (ផ្សារតូច) ទីក្រុងភ្នំពេញ។
- ថ្ងៃ១៣ មីនា : ពិធីទទួលចំណានទីពីរនៃព្រះ សហគមន៍កាតូលិកភូមិភាគភ្នំពេញនៅព្រះ វិហារសន្តយ៉ូសែប (ផ្សារតូច) ក្រុងភ្នំពេញ។
- ថ្ងៃ១៨-២៦ មីនា : ព្រះសហគមន៍សៀមរាប ក្នុងរដូវអប់រំពិសេសរៀបចំកម្មវិធីផ្សេងៗ ដូចជាដើរផ្លូវលើផ្កា សម្តែងអំពីទុក្ខលំបាក របស់ព្រះយេស៊ូ និងធ្វើអភិបូជា... ដែល មានការចូលរួមពីភ្ញៀវសិស្សប្រាំ ៣០នាក់។
- ថ្ងៃទី២២-២៥ មីនា : ដំណើរទស្សនកិច្ច របស់លោកអគ្គរាជទូតនៅប្រទេសកម្ពុជា។
- ថ្ងៃ២៥-២៧ មីនា : នៅព្រះសហគមន៍កំពង់ ចាម មានរៀបចំសិក្ខាសាលាលើប្រធាន បទ “គ្រីស្ទបរិសុទ្ធមានតម្លៃក្នុងសង្គម”។
- ថ្ងៃ២៥-២៧ មីនា : ប្រជុំលើកទីពីររបស់ យុវជនដើម្បីរៀបចំចូលរួមទិវាយុវជន ពិភពលោក (World youth's day) នៅ ប្រទេសអេស្ប៉ាញដោយចូលរួមពីយុវជន ៣២នាក់ នៅព្រះសហគមន៍កំពង់ចាម។
- ថ្ងៃ២៦-២៧ មីនា : នៅសាលាមុនបូស្កូ ទឹកថ្លា(ស្រី) រាជធានីភ្នំពេញ មានការប្រជុំ លើកទី២ សម្រាប់ក្រុមអម៉ាណូអែល ប្រមាណជិត ២០នាក់ ក្រោមប្រធានបទ “ប្រវត្តិព្រះសហគមន៍”។

**ការិយាល័យព័ត៌មានកាតូលិក**  
 ផ្ទះលេខ ២៥ ផ្លូវលេខ ២៤២ សង្កាត់ បឹងព្រលិត ខណ្ឌ ៧ មករា រាជធានី ភ្នំពេញ  
**Tel/Fax : (855) 23 224 120;**  
**E-mail : cscCambodia@gmail.com**  
**Website : www.catholiccambodia.org**  
**អ្នកសម្របសម្រួល : លោកស្រីប្រាម៉ុង វិវឌ្ឍ ។ ប្រធាន : លោកស៊ី សុវណ្ណា ។**  
**Licence ១៨៣ ព.ប.ក. / ២៥-មិថុនា-២០០៧**